

Rapport Speċjali

## Il-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU fi ħdan il-Kummissjoni

Bidu inkoraġġanti, iżda jinħtieġ aktar  
allinjament mal-aħjar prattika



QORTI  
EWROPEA  
TAL-AWDITURI

# Werrej

	Paragrafu
<b>Sommarju eżekuttiv</b>	I - VIII
<b>Introduzzjoni</b>	01 - 15
<b>Sfond tal-programm ta' finanzjament NextGenerationEU</b>	01 - 07
<b>Rwoli u r-responsabbiltajiet ewlenin fil-finanzjament tal-NGEU</b>	08 - 11
<b>Tranzazzjonijiet ta' teħid b'self sa tmiem Ġunju 2022</b>	12 - 15
<b>Ambitu u approċċ tal-awditjar</b>	16 - 20
<b>Osservazzjonijiet</b>	21 - 88
<b>L-istrutturi u l-kompetenzi l-godda ppermettew li l-finanzjament tal-NGEU jibda malajr, izda jeħtieġ li jiġu msaħħa</b>	21 - 44
Il-kapaċitajiet ta' ġestjoni tad-dejn tal-Kummissjoni, li ġew stabbiliti rapidament, jeħtieġu aġġustament biex jikkonformaw mal-aħjar Prattika	22 - 36
Il-Kummissjoni użat kriterji sodi biex tagħzel il-fornituri esterni ewlenin tas-servizzi	37 - 44
<b>Il-Kummissjoni ssewffet il-fondi fil-ħin, f'konformità mal-limiti regolatorji u b'kostijiet li jikkorrispondu għall-pożizzjoni tas-suq tagħha</b>	45 - 72
Il-Kummissjoni kkomunikat sew il-ħtiġijiet tagħha ta' teħid b'self, u kkonformat mar-rekwiżiti regolatorji ewlenin għad-dejn tal-NGEU	46 - 58
Il-kostijiet tat-teħid b'self jirriflettu l-kundizzjonijiet tas-suq u l-oġettiv li jiġi pprovdut finanzjament suffiċjenti fil-ħin	59 - 72
<b>Il-kejl u r-rappurtar tal-Kummissjoni fir-rigward tal-prestazzjoni tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU kienu limitati</b>	73 - 88
L-oġettivi għall-ġestjoni tad-dejn mhumiex stabbiliti b'mod ċar, u dan jillimita r-rappurtar dwar il-prestazzjoni	74 - 85
L-analiżijiet tal-Kummissjoni li fuqhom huma bbażati d-deċiżjonijiet dwar l-ipprezzar u l-maturità tal-bonds ma ġewx iddokumentati b'mod konsistenti	86 - 88

## **Konkluzjonijiet u rakkomandazzjonijiet**

89 - 97

### **Annessi**

**Anness I – Rwoli u responsabbiltajiet ewlenin rigward il-ġestjoni tad-dejn fi ħdan il-Kummissjoni**

**Anness II – Tipi ta' riskju fil-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU**

**Anness III – Tranzazzjonijiet ta' teħid b'self taħt l-NGEU li ntgħażlu għall-analiżi**

**Anness IV – Rapportjiet tal-Kummissjoni dwar l-obbligazzjonijiet tal-UE li rriżultaw mit-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self sat-30 ta' Ġunju 2022**

### **Abbrevjazzjonijiet**

### **Glossarju**

### **Risposti tal-Kummissjoni**

### **Kronoloġija**

### **Tim tal-awditjar**

## Sommarju eżekuttiv

I F'Ġunju 2021, il-Kummissjoni nediet l-akbar programm ta' self fl-istorja tal-UE. In-[NextGenerationEU](#), li huwa ffinanzjat kompletament bid-dejn, se jiġġenera sa EUR 806.9 biljun sal-2026 permezz tal-ħruġ ta' bonds tal-UE. L-introduzzjoni tan-[NextGenerationEU](#) kienet tirrikjedi li l-Kummissjoni tizviluppa b'mod urġenti strategija ġdida ta' ġestjoni tad-dejn, kif ukoll proċeduri, struttura organizzazzjonali u qafas ta' ġestjoni tar-riskju. Kienet tirrikjedi wkoll li hija tingaġġa għadd ta' fornituri esterni tas-servizzi. Il-Kummissjoni ssejjaħ l-aproċċ il-ġdid tagħha għall-ġestjoni tad-dejn "strategija ta' finanzjament diversifikata".

II Minn Diċembru 2022, l-istrategija ta' finanzjament diversifikata saret l-aproċċ prestabbilit tal-UE għall-ġestjoni tad-dejn. B'dan ir-rapport, għandna l-għan li nikkontribwixxu għall-ġestjoni finanzjarja tajba tal-operazzjonijiet ta' ġestjoni tad-dejn. Biex nagħmlu dan, ivvalutajna jekk il-Kummissjoni kinitx żviluppat sistemi effettivi għall-ġestjoni tad-dejn iġġenerat għall-finanzjament tan-[NextGenerationEU](#).

III Nikkonkludu li l-Kummissjoni malajr żviluppat sistema tal-ġestjoni tad-dejn li ppermettiet li l-fondi meħtieġa għan-[NextGenerationEU](#) jiġu mislufa b'mod f'waqtu. F'dan il-kuntest, inqisu li fl-ewwel sena tal-operat, il-kostijiet tat-teħid b'self kienu jirriflettu l-pożizzjoni tas-suq tal-Kummissjoni. Il-Kummissjoni ssodisfat ukoll ir-rekwiżiti regolatorji ewlenin kollha rigward il-portafoll tad-dejn u l-ġestjoni tar-riskju. Madankollu, sibna li xi wħud mill-arranġamenti tal-Kummissjoni għall-ġestjoni tad-dejn jeħtieġu aġġustament biex jikkonformaw mal-aħjar prattika. Sibna wkoll li l-Kummissjoni ma kinitx stabbiliet b'mod ċar l-oġġettivi għall-ġestjoni tad-dejn. Konsegwentement, il-kejl u r-rappurtar dwar il-prestazzjoni tal-ġestjoni tad-dejn tan-[NextGenerationEU](#) kienu limitati.

IV Minkejja ċirkustanzi diffiċli, il-Kummissjoni stabbiliet tim ewlieni b'ħiliet u b'esperjenza. Iżda huwa jiddependi ħafna fuq il-persunal temporanju biex jimmaniġġja l-operazzjonijiet tiegħu tad-dejn. Dan jista' jqiegħed il-kontinwità tal-operat f'riskju. Il-Kummissjoni stabbiliet il-qafas ta' ġestjoni tar-riskju meħtieġ għall-attivitajiet ta' ġestjoni tad-dejn tan-[NextGenerationEU](#). Dan jinkludi l-funzjoni maħluqa reċentement ta' Uffiċjal Kap tar-Riskji għall-programmi kollha ta' self. Madankollu, l-Uffiċjal Kap tar-Riskji huwa appoġġat minn ftit membri tal-persunal, u għandu responsabbiltajiet operazzjonali addizzjonali minbarra l-ġestjoni tar-riskju.

**V** Sibna li l-portafoll tad-dejn tan-NextGenerationEU kien jissodisfa r-rekwiziti regolatorji dwar il-limiti massimi tat-teħid b'self, il-munita tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b's-self u l-maturità medja massima. Il-Kummissjoni kkomunikat tajjeb mas-swieq kapitali u mal-Istati Membri tal-UE dwar il-pjanijiet tagħha tat-teħid b'self, u mmanigġjat il-likwidità tal-kont bankarju tan-NextGenerationEU b'mod effiċjenti. L-iżvilupp tar-rendimenti tas-suq tal-bonds tan-NextGenerationEU kien komparabbli mar-rendimenti tas-suq tal-bonds tal-Istati Membri bi klassifikazzjonijiet tal-kreditu simili.

**VI** Sibna li la l-leġislazzjoni rilevanti u lanqas l-istrategija ta' finanzjament tal-Kummissjoni ma pprovdew rekwizit ċar għall-Kummissjoni biex tirrapporta dwar il-prestazzjoni tal-attivitajiet tagħha ta' ġestjoni tad-dejn. B'riżultat ta' dan, il-Kummissjoni hija responsabbli prinċipalment għall-provvediment ta' ammont suffiċjenti ta' fondi fi żmien xieraq għall-finanzjament tan-NextGenerationEU. L-obbligu ta' rendikont għal objettivi oħra tal-ġestjoni tad-dejn tan-NextGenerationEU għadu mhuwiex ċar. Il-Kummissjoni ma ddokumentatx b'mod konsistenti l-bażi li fuqha ntlahqu d-deċizzjonijiet dwar l-ipprezzar u l-maturità ta' bonds sindakati.

**VII** Kull sena, il-Kummissjoni tirrapporta dwar kif il-miżuri ffinanzjati mill-bonds ekoloġiċi tan-NextGenerationEU jallinjaw mal-attivitajiet ekonomiċi stabbiliti fis-sistema ta' klassifikazzjoni tas-sostenibbiltà tal-UE, jiġifieri t-Tassonomija tal-UE. Madankollu, il-Kummissjoni ma tirrapportax dwar il-proporzjon tar-rikavati mill-bonds ekoloġiċi tan-NextGenerationEU li fil-fatt intefqu f'konformità mat-Tassonomija tal-UE.

**VIII** Nirrakkomandaw li l-Kummissjoni:

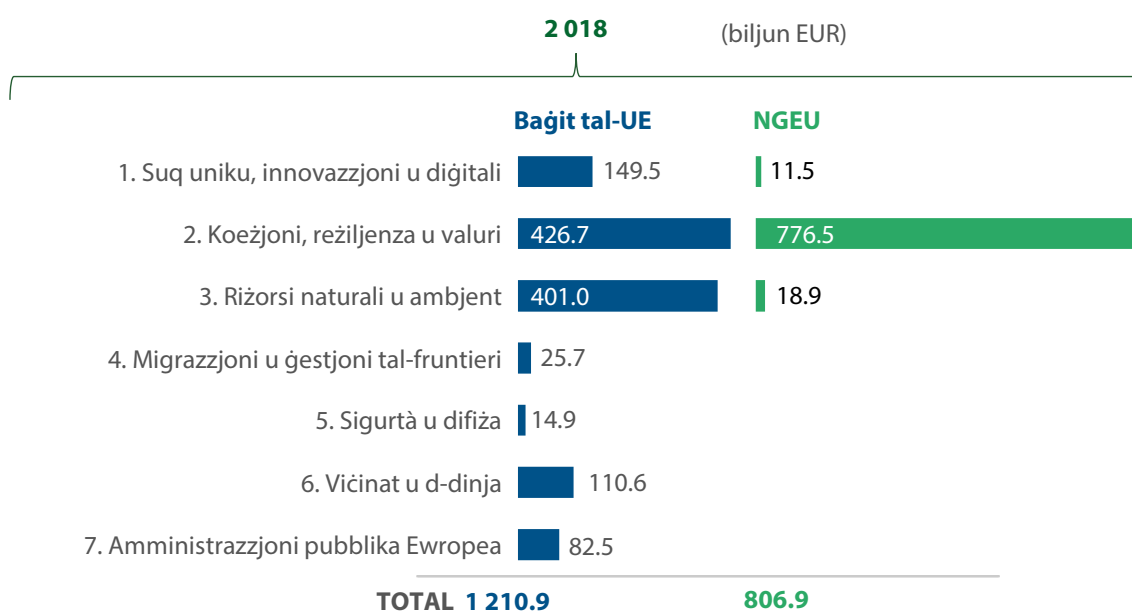
- tistabilixxi funzjoni separata ta' middle office biex ittejjeb il-kapaċitajiet analitiċi, ta' evalwazzjoni tar-riskju, u ta' rappurtar tagħha;
- issaħħaħ ir-rwol tal-Uffiċjal Kap tar-Riskji biex tiżgura li l-uffiċjal ikun jista' jwettaq il-mandat tiegħu b'mod effettiv u effiċjenti;
- timplimenta strategija tal-forza tax-xogħol għall-persunal li jittratta l-ġestjoni tad-dejn;
- tiformula objettivi ċari għall-ġestjoni tad-dejn u tirrapporta dwar il-prestazzjoni fl-implimentazzjoni tagħhom;
- tiddokumenta l-bażi għad-deċizzjonijiet dwar l-ipprezzar b'mod konsistenti meta l-bonds tal-UE jkunu sindakati.

# Introduzzjoni

## Sfond tal-programm ta' finanzjament NextGenerationEU

**01** F'Diċembru 2020, il-Kunsill ta s-setgħa<sup>1</sup> lill-Kummissjoni biex tissellef fondi fuq is-swieq kapitali f'isem l-UE, sa EUR 806.9 biljun fi prezzijiet kurrenti, għall-programm NextGenerationEU (NGEU). Il-programm għandu l-għan li jindirizza l-kriżi ekonomika u soċjali kkawżata mill-pandemija tal-COVID-19. Il-fondi tal-NGEU jiġu flimkien mal-baġit fuq terminu twil tal-UE ta' EUR 1 211-il biljun għall-perjodu 2021-2027. Ara l-[Figura 1](#).

**Figura 1 – Il-baġit tal-UE għall-perjodu 2021-2027 u l-NGEU**

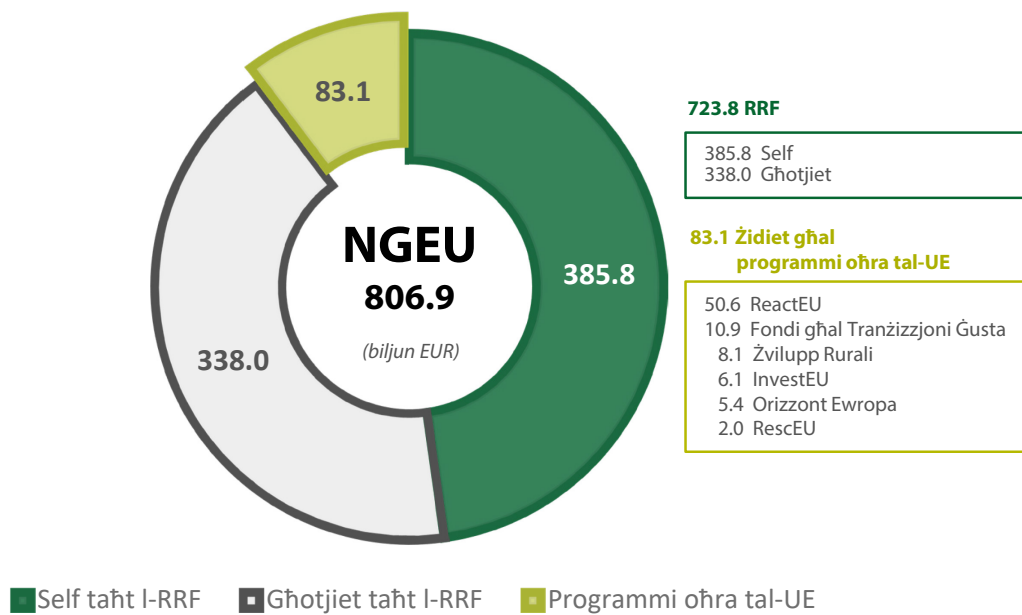


Sors: il-QEA, ibbażat fuq *data* pprovduta mill-Kummissjoni.

**02** Il-programm tal-NGEU jiffinanzja l-irkupru ta' wara l-pandemija, kif ukoll it-trasformazzjoni ekoloġika u diġitali tal-ekonomija Ewropea, permezz tal-Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza (RRF) li tirrappreżenta 90 % tal-baġit totali tiegħu. Il-Kummissjoni se tuża l-fondi mislufa għal selfiet lill-Istati Membri u, għall-ewwel darba fl-istorja tal-UE, għal għotjiet (ara l-[Figura 2](#)). L-ammont reali misluf mill-Kummissjoni għall-NGEU se jiddependi prinċipalment fuq l-implimentazzjoni tal-RRF mill-Istati Membri.

<sup>1</sup> Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE, Euratom) 2020/2053 dwar is-sistema tar-riżorsi proprji tal-Unjoni Ewropea.

Figura 2 – Distribuzzjoni tal-NGEU



Sors: il-QEA, ibbażat fuq *data* pprovduta mill-Kummissjoni.

**03** Matul perjodu ta' 40 sena, il-Kummissjoni mexxiet diversi programmi ta' għoti b'self billi applikat "finanzjament back-to-back", sistema fejn kull tranżazzjoni unika ta' teħid b'self hija marbuta ma' żborż uniku. Skont din is-sistema, il-pajjiżi beneficijarji rċewew finanzjament ripagabbli bl-istess kost u bl-istess data ta' skadenza tal-ħlas lura (maturità) b'ħall-bonds iddedikati tal-UE maħruġa mill-Kummissjoni. It-**Tabella 1** turi l-ammonti mislufa mill-Kummissjoni bl-użu ta' dan l-approċċ.

**Tabella 1 – Teħid b’self back-to-back mill-Kummissjoni sat-30 ta’ Ġunju 2022**

Programmi ta’ self	Dejn massimu permiss skont il-programm	Ammonti pendenti tad-dejn tal-UE fit-30.6.2022
Appoġġ biex jittaffew ir-Riskji ta’ Qgħad f’Emerġenza (SURE)	EUR 100 biljun	EUR 91.8 biljun
Mekkaniżmu Ewropew ta’ Stabbilizzazzjoni Finanzjarja (EFSM)	EUR 60 biljun	EUR 46.3 biljun
Facilità tal-Bilanċ tal-Pagamenti (Facilità ta’ Għajnuna għall-BoP)	EUR 50 biljun	EUR 0.2 biljun
Assistenza Makrofinanzjarja (AMF)	Skont il-limiti tal-baġit tal-UE	EUR 8.9 biljun
Euratom	EUR 4 biljun	EUR 0.3 biljun
<b>Total</b>		<b>EUR 147.5 biljun</b>

Sors: il-QEA, ibbażat fuq *data* tal-Kummissjoni u l-Parlament Ewropew.

**04** Sabiex tissodisfa htigijiet ta’ finanzjament ħafna akbar u inqas prevedibbli taħt l-NGEU, f’April 2021, il-Kummissjoni adottat **strategija ta’ finanzjament ġdida għall-finanzjament tan-NextGenerationEU** (l-“istrategija ta’ finanzjament tal-NGEU”), li hija differenti minn finanzjament back-to-back. L-istrategija ta’ finanzjament tal-NGEU tintroduċi approċċ ġdid, l-“istrategija ta’ finanzjament diversifikata”, li jissepara t-twaqqit, il-volum u l-maturità tat-tranzazzjonijiet ta’ teħid b’self mit-twaqqit tal-iżborżi ta’ dawn il-fondi. It-**Tabella 2** turi tqabbil bejn iż-żewġ approċċi.



**Tabella 2 – Differenzi fl-approċċi ta' finanzjament użati mill-Kummissjoni**

Kriterju	Finanzjament back-to-back	Finanzjament diversifikat
<b>Strumenti ta' finanzjament</b>	Prinċipalment bonds tal-UE fuq terminu twil	Kemm il-bonds fuq terminu twil tal-UE kif ukoll il-kambjali fuq terminu qasir tal-UE
<b>Metodu ta' finanzjament</b>	Sindakazzjonijiet tal-bonds u pjazzamenti privati	Taħlita ta' sindakazzjonijiet tal-bonds, irkantijiet u pjazzamenti privati
<b>Twaqqit tal-ħruġ</b>	Iddeterminat kompletament mill-ħtiġijiet tal-benefiċjarju	Flessibbli u mhux determinat mill-ħtiġijiet tal-benefiċjarju
<b>Żborżi lill-benefiċjarji</b>	L-iżborż huwa marbut ma' tranżazzjoni unika ta' teħid b'self	Iż-żmien u l-ammont tal-iżborż mhumiex marbuta ma' tranżazzjoni unika ta' teħid b'self
<b>Ġestjoni tar-rikavati</b>	Ir-rikavati jiġu ttrasferiti direttament lill-benefiċjarji	Ir-rikavati jingabru flimkien u jinżammu f'kont bankarju centralizzat sakemm isir l-iżborż
<b>Kalkolu tal-kostijiet tat-teħid b'self</b>	L-istess bħall-kostijiet tat-teħid b'self tal-bonds iddedikati tal-UE maħruġa	Abbażi tal-kostijiet tat-tranżazzjonijiet kollha ta' teħid b'self f'perjodu ta' żmien ta' 6 xhur
<b>Garanzija għat-teħid b'self</b>	Il-baġit tal-UE u l-Fond ta' Proviżjonament Komuni	Il-baġit tal-UE u l-impenn tal-Istati Membri li jipprovdu fondi addizzjonali sa 0.6 % tal-introjtu nazzjonali gross (ING) tagħhom, jekk ikun meħtieġ

Sors: il-QEA, ibbażat fuq informazzjoni pprovduta mill-Kummissjoni.

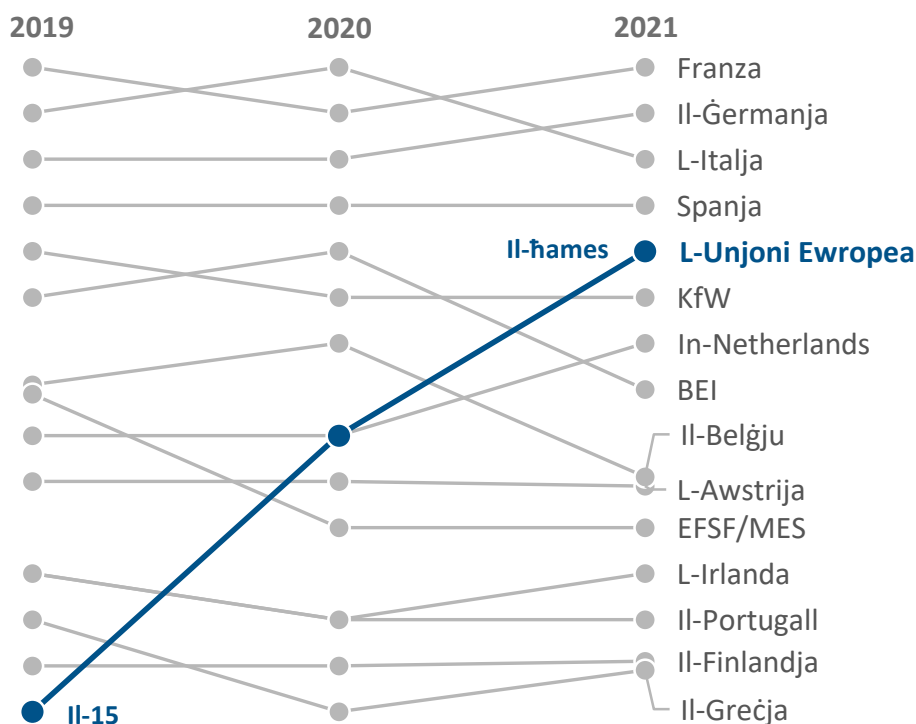
**05** F'Diċembru 2022, l-awtoritajiet leġislattivi adottaw il-proposta tal-Kummissjoni biex jiġi emendat ir-Regolament Finanzjarju<sup>2</sup> sabiex l-istrategija ta' finanzjament diversifikata, żviluppata għall-NGEU, issir il-metodu prestabbilit ta' teħid b'self għall-UE. Fl-Opinjoni tagħna dwar din il-proposta<sup>3</sup>, ikkonkludejna li l-bidla proposta minn finanzjament back-to-back lejn l-istrategija ta' finanzjament diversifikata kellha benefiċċji, iżda li kienet tinvolvi wkoll trasferiment potenzjali ta' riskji għall-baġits futuri tal-UE.

<sup>2</sup> Ir-Regolament (UE, Euratom) 2022/2434 fir-rigward tal-istabbiliment ta' strategija ta' finanzjament diversifikata bħala metodu ġenerali ta' teħid b'self.

<sup>3</sup> L-Opinjoni 07/2022 dwar il-proposta fir-rigward tal-istabbiliment ta' strategija ta' finanzjament diversifikata bħala metodu ta' teħid b'self ġenerali.

**06** F'Ġunju 2021, il-Kummissjoni ħarġet l-ewwel titoli ta' dejn tal-NGEU. Sa tmiem l-2021, l-UE kienet saret waħda mill-akbar emittenti ta' dejn fl-Ewropa. Ara l-**Figura 3** għad-dettalji.

**Figura 3 – Emittenti kbar ta' dejn fl-UE fl-2019, fl-2020 u fl-2021**



Sors: il-QEA, ibbażat fuq [data pprovduta mill-Kummissjoni](#).

**07** Id-dejn tal-NGEU huwa ggarantit mill-“marġni ta' manuvra” tal-baġit tal-UE, li huwa d-differenza bejn il-limitu massimu tar-rizorsi proprji tal-UE<sup>4</sup> u r-rizorsi proprji meħtieġa biex jiġi ffinanzjat il-baġit tal-UE. Bir-**ratifika** tad-deċiżjoni tal-Kunsill dwar ir-rizorsi proprji, fl-2021 l-Istati Membri qablu li jagħmlu disponibbli rizorsi addizzjonali ta' flus kontanti permezz tal-limitu massimu tar-rizorsi proprji miżjud, sa 0.6 % tal-ING tagħhom, sa tmiem l-2058. Il-Kummissjoni tista' tuża dawn ir-rizorsi jekk il-baġit tal-UE ma jkunx suffiċjenti biex ikopri l-obbligazzjonijiet li jirriżultaw mid-dejn tal-NGEU. It-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self jaqgħu taħt l-ambitu tal-implimentazzjoni baġitarja skont it-tifsira tar-Regolament Finanzjarju. Dan jirrikjedi wkoll li l-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU tiġi implimentata f'konformità mal-prinċipju tal-ġestjoni finanzjarja tajba.

<sup>4</sup> L-Artikolu 6 tad-**Deciżjoni tal-Kunsill (UE, Euratom) 2020/2053** dwar is-sistema tar-rizorsi proprji tal-Unjoni Ewropea.

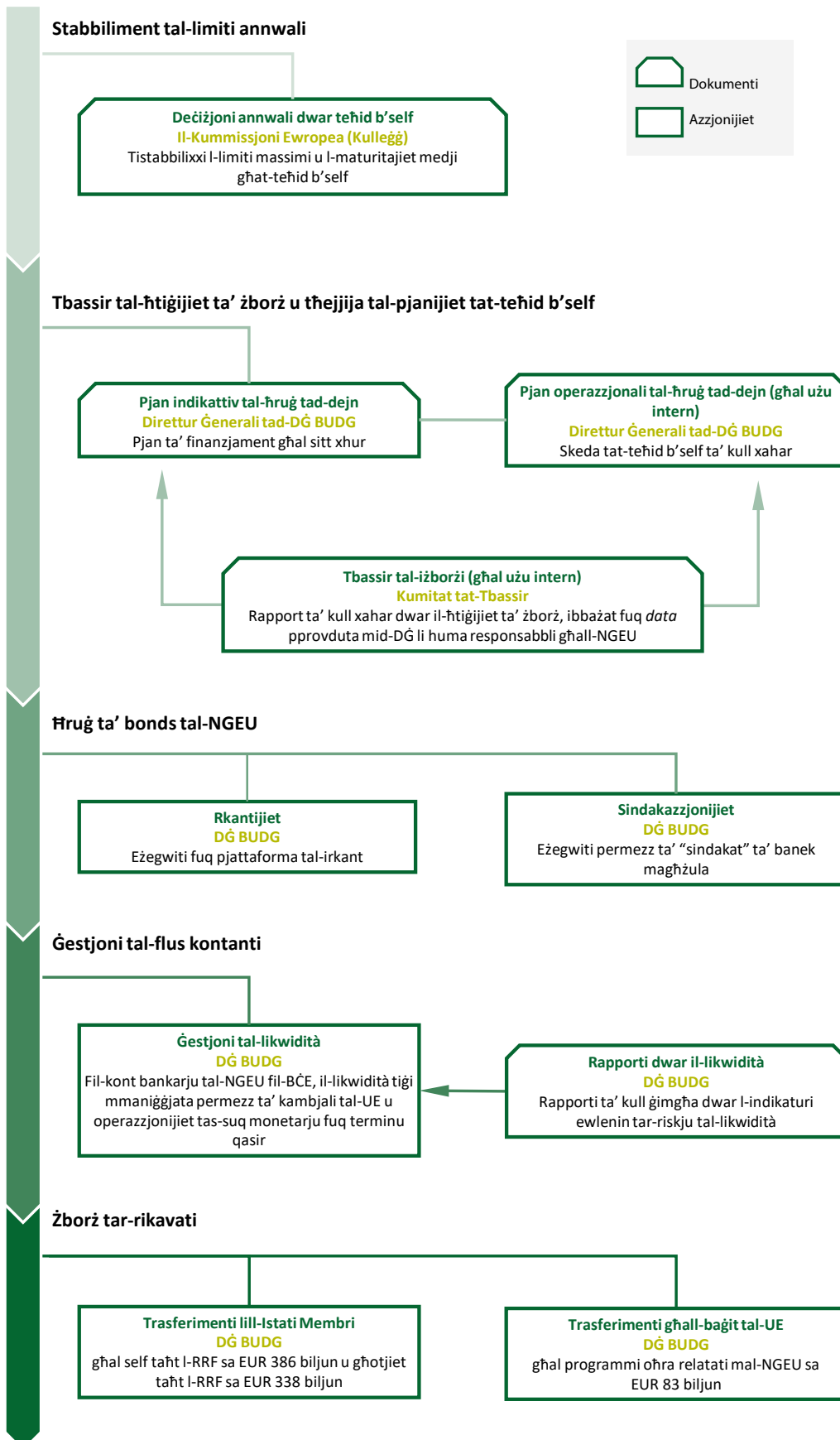
## Rwoli u r-responsabbiltajiet ewlenin fil-finanzjament tal-NGEU

**08** L-implimentazzjoni tal-istrategija ta' finanzjament diversifikata kienet teħtieġ arrangamenti organizzazzjonali ġodda u proċeduri ta' ġestjoni tad-dejn ġodda. Il-Kummissjoni ħarġet diversi deċiżjonijiet li jibdlu l-**istruttura u l-kompetenzi** tad-Direttorat Ġenerali għall-Baġit (DĠ BUDG), li jistabbilixxu proċeduri ta' **rappurtar** u ta' **allokazzjoni tal-kostijiet**, u li jdaħħlu fis-seħħ in-**network tan-negozjanti primarji tal-UE** (PDN). Il-Kummissarju responsabbli għall-baġit tal-UE adotta l-**Politika ta' Livell Għoli dwar ir-Riskju u l-Konformità** (HLRCP), li kienet tapplika għad-dejn tal-NGEU. Id-DĠ BUDG implimenta proċeduri interni għall-ġestjoni tal-likwidità, is-sindakazzjonijiet u l-irkantijiet tal-bonds.

**09** Id-DĠ BUDG jissodisfa l-funzjonijiet ewlenin tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU, inklużi l-front office, il-back office, is-servizz legali u l-funzjoni l-ġdida tal-Uffiċjal Kap tar-Riskji (CRO). L-**Anness I** jiddeskrivi r-responsabbiltajiet ewlenin fl-istrutturi tal-Kummissjoni għall-ġestjoni tad-dejn.

**10** Il-**Figura 4** turi r-rwoli u r-responsabbiltajiet ewlenin fil-proċess tal-finanzjament tal-programm tal-NGEU permezz tal-ħruġ ta' bonds tal-NGEU.

Figura 4 – Rwoli u responsabbiltajiet ewlenin fil-ħruġ ta' bonds tal-NGEU



Sors: il-QEA, ibbażat fuq informazzjoni pprovduta mill-Kummissjoni.

**11** Flimkien mal-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU, il-Kummissjoni żviluppat metodu ġdid ta' allokkazzjoni tal-kostijiet tat-teħid b'self bejn il-baġit tal-UE u l-Istati Membri<sup>5</sup>. Dan jorbot it-teħid b'self u l-iżborzi li jseħħu fl-istess perjodi ta' żmien ta' sitt xhur. Il-benefiċjarji jhallsu l-kost tal-finanzjament li jikkorrispondi għall-kost imġarrab fi żmien il-ġabra ta' sitt xhur tal-fondi mislufa li użaw. Skont din il-proċedura, l-Istati Membri jhallsu l-kostijiet tas-selbiet taħt l-RRF li jkunu rċevew, filwaqt li l-baġit tal-UE jhallas il-kostijiet assoċjati mal-għotjiet kollha taħt l-NGEU. Il-**Figura 5** tiddekrivi t-tipi ta' kostijiet skont l-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU.

**Figura 5 – Tipi ta' kostijiet tat-teħid b'self skont l-istrategija ta' finanzjament diversifikata**



Sors: il-QEA, ibbażat fuq informazzjoni pprovduta mill-Kummissjoni.

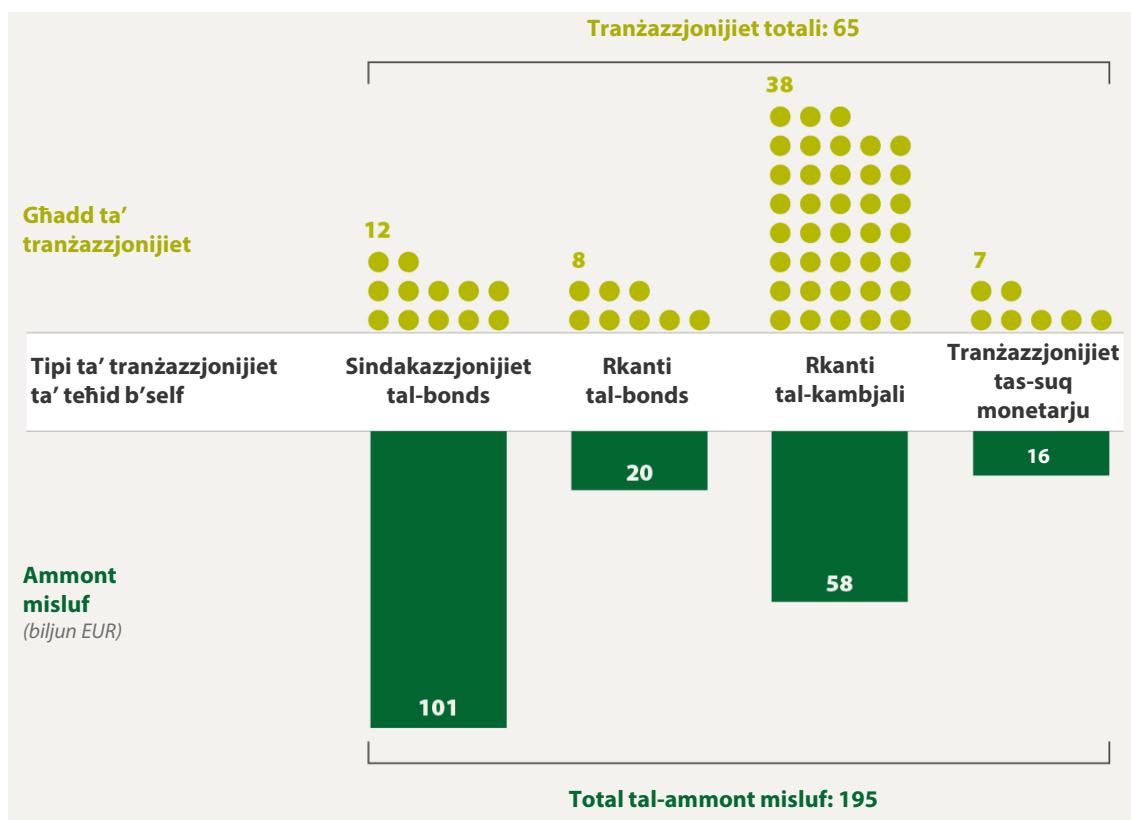
## Tranzazzjonijiet ta' teħid b'self sa tmiem Ġunju 2022

**12** Il-Kummissjoni setgħet tibda t-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self taħt l-NGEU wara li d-deċiżjoni tal-Kunsill dwar ir-riżorsi proprji tal-UE daħħlet fis-seħħ fl-1 ta' Ġunju 2021. Mill-15 ta' Ġunju 2021<sup>6</sup> sa tmiem Ġunju 2022, il-Kummissjoni wettqet 65 tranzazzjoni ta' teħid b'self taħt l-NGEU, li jammontaw għal EUR 195 biljun. It-tranzazzjonijiet kollha ta' teħid b'self kienu f'euro. Il-ħruġ uniku fuq terminu twil kien bejn EUR 2.5 biljun u EUR 20 biljun. Il-**Figura 6** tipprovdi informazzjoni dwar it-tipi u l-ammonti tat-tranzazzjonijiet kollha ta' teħid b'self taħt l-NGEU f'dan il-perjodu.

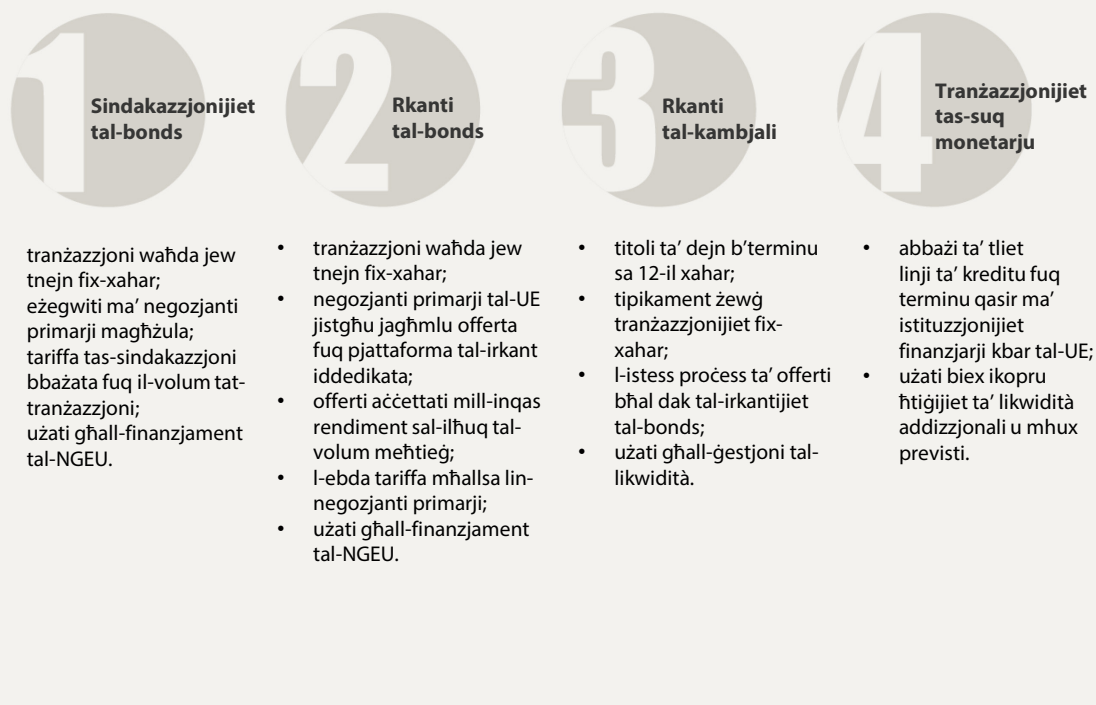
<sup>5</sup> Id-**Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1095** dwar l-allokkazzjoni tal-kostijiet relatati mal-operazzjonijiet mutwatarji u tal-ġestjoni tad-dejn permezz tal-NGEU.

<sup>6</sup> Is-sit web tal-Kummissjoni Ewropea: [Transactions data](#).

Figura 6 – Tranżazzjonijiet ta' teħid b'self taħt I-NGEU sat-30 ta' Ġunju 2022



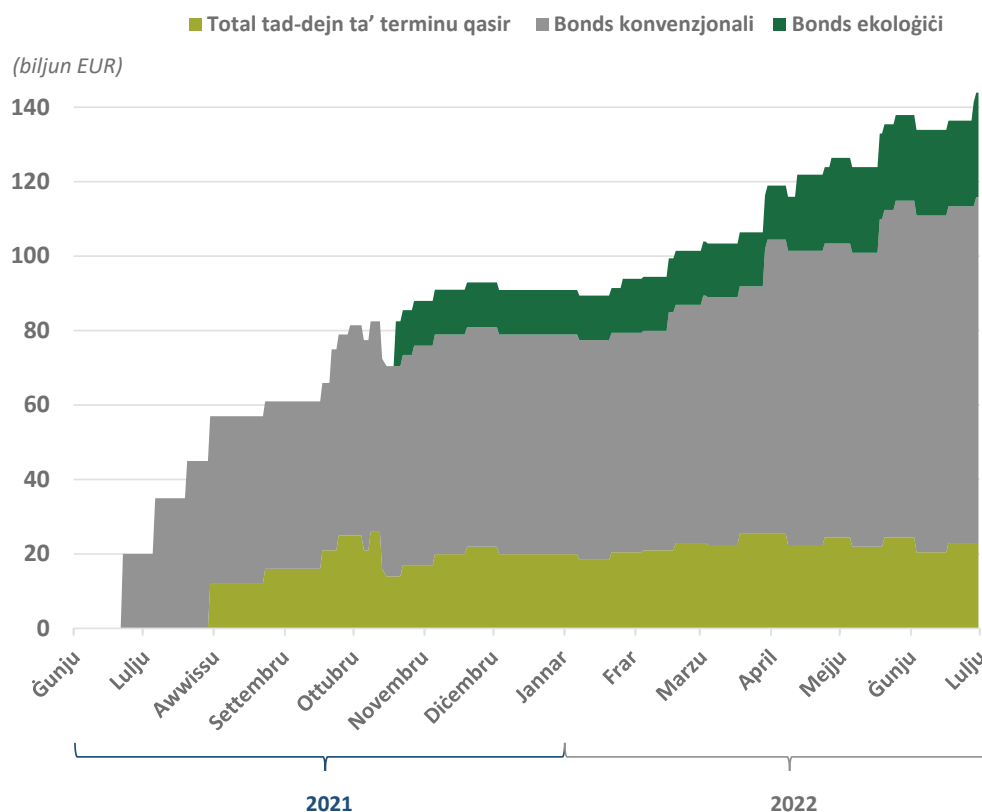
Il-Kummissjoni użat **erba' tipi differenti** ta' tranżazzjonijiet ta' teħid b'self taħt I-NGEU:



Sors: il-QEA, ibbażat fuq data pprovduta mill-Kummissjoni.

**13** B'segwitu għall-ħlas lura tal-linji ta' kreditu kollha u ta' parti mill-kambjali tal-UE, fit-30 ta' Ġunju 2022, id-dejn pendenti assoċjat mal-NGEU kien jammonta għal EUR 144 biljun. Il-**Figura 7** turi d-dejn pendenti tal-NGEU fuq terminu qasir u twil matul il-perjodu minn Ġunju 2021 sa Ġunju 2022.

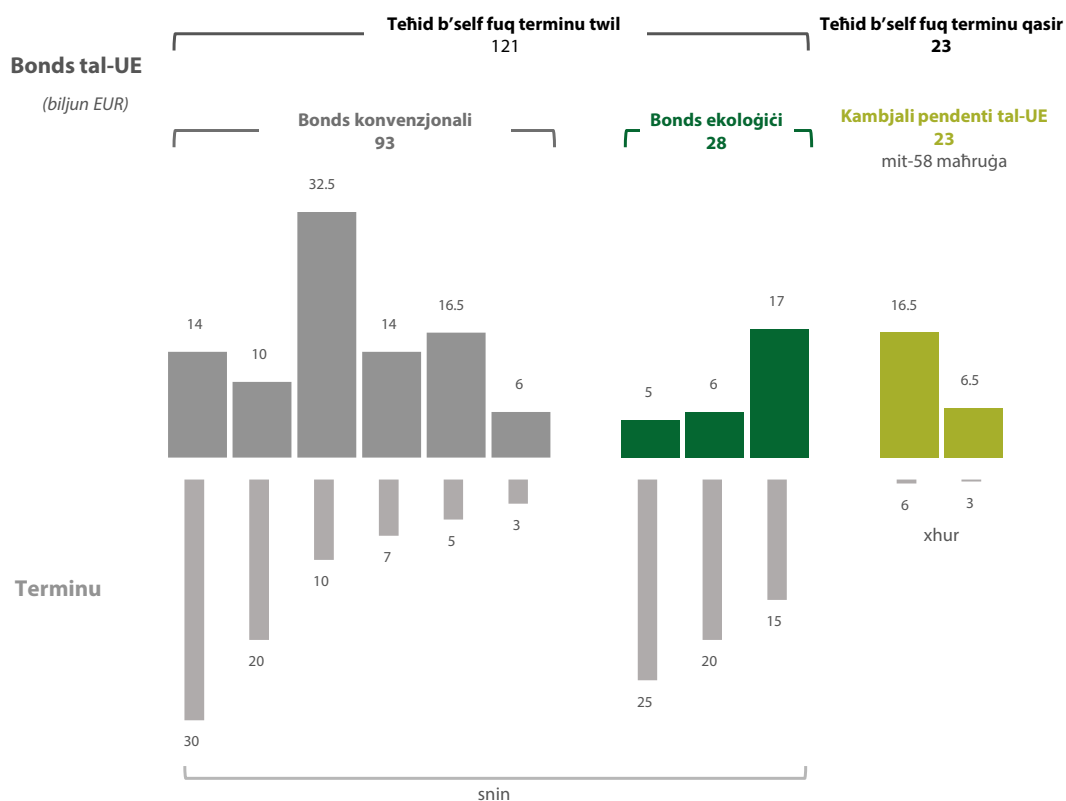
**Figura 7 – Dejn pendenti tal-NGEU**



Sors: il-QEA, ibbażat fuq *data* pprovduta mill-Kummissjoni.

**14** Il-**Figura 8** tipprovdi dettalji dwar it-tipi ta' strumenti ta' dejn u d-daqs tagħhom.

Figura 8 – Dejn tal-NGEU fit-30 ta' Ġunju 2022



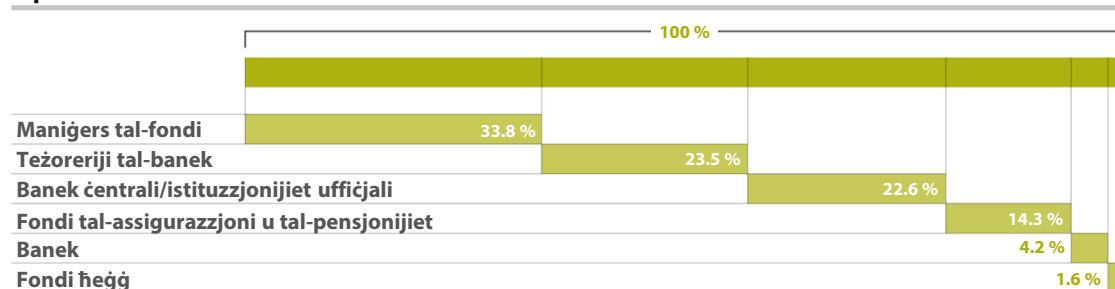
Sors: il-QEA, ibbażat fuq data pprovduta mill-Kummissjoni.

**15** Minn Ġunju 2021 sa Ġunju 2022, il-ħruġ sindakat ta' bonds tal-UE kien jirrapprezenta l-akbar sehem (52 %) tat-teħid b'self tal-NGEU, li jinkludi bonds, kambjali u tranżazzjonijiet tas-suq monetarju. Skont il-Kummissjoni, f'Awwissu 2022 il-bażi tal-investituri għat-tranżazzjonijiet sindakati tal-NGEU kienet tinkludi aktar minn 1 000 investitur differenti minn 70 pajjiż differenti. Il-**Figura 9** turi l-istruttura ġeografika u t-tipi prinċipali ta' investituri fi tranżazzjonijiet sindakati.

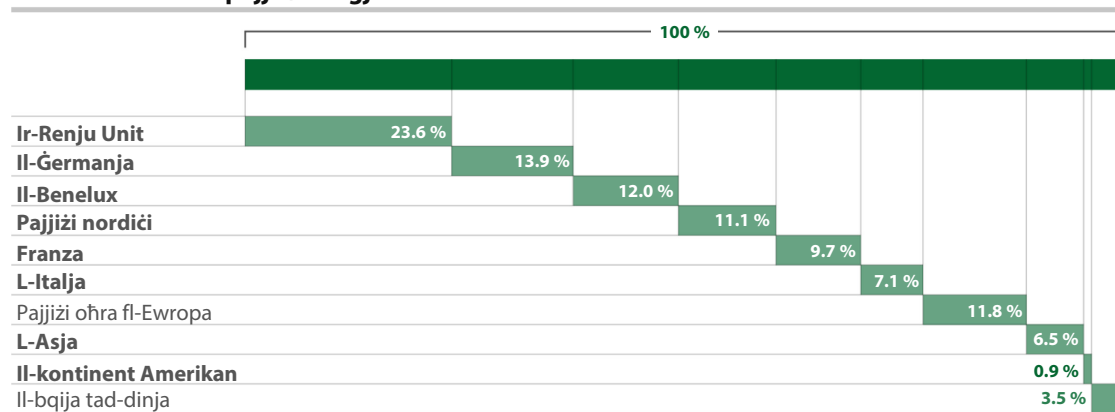


**Figura 9 – Bażi tal-investituri tat-tranzazzjonijiet sindakati tal-NGEU fl-1 ta' Awwissu 2022**

**Tip ta' investitur**



**Investitur skont il-pajjiż/ir-reġjun**



Sors: il-QEA, ibbażat fuq data pprovduta mill-Kummissjoni.

## Ambitu u approċċ tal-awditjar

**16** B'dan l-awditu, aħna għandna l-għan li nikkontribwixxu għall-ġestjoni finanzjarja tajba tal-operazzjonijiet futuri ta' ġestjoni tad-dejn abbażi tal-istrateġija ta' finanzjament diversifikata l-ġdida, li f'Diċembru 2022 saret l-approċċ prestabbilit tal-UE għall-ġestjoni tad-dejn.

**17** Il-mistoqsija prinċipali tal-awditjar tagħna kienet jekk il-Kummissjoni kinitx żviluppat sistema effettiva għall-ġestjoni tad-dejn iġġenerat għall-finanzjament tal-NGEU. Iffukajna fuq it-tfassil u l-operat bikri tas-sistema tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU minn Ġunju 2021 sa Ġunju 2022. Eżaminajna jekk:

- o l-istrutturi u l-kompetenzi operazzjonali u ta' ġestjoni tar-riskju l-ġodda kinux konformi mal-prinċipji internazzjonali tal-ġestjoni tad-dejn, u jekk dawn kinux ippermettew l-implimentazzjoni ta' aspetti ewlenin tal-istrateġija ta' finanzjament diversifikata;
- o il-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU kinitx għabet riżultati tajbin fl-ewwel sena tal-operat, f'termini ta' kostijiet tat-teħid b'self, filwaqt li nżamm livell prudenti ta' riskju u konformità mar-rekwiżiti regolatorji;
- o il-Kummissjoni kinitx iddokumentat l-analiżi tal-kompromessi, bejn il-kost u r-riskju tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self, u rrapportatx dwar il-prestazzjoni tal-ġestjoni tad-dejn abbażi ta' objettivi u indikaturi xierqa.

**18** Ma vvalutajniex il-funzjonament tas-sistemi tal-informazzjoni (IT) użati mill-Kummissjoni għall-ġestjoni tad-dejn, jew il-proċessi tal-iżborż tal-fondi iġġenerati mid-dejn tal-NGEU lill-Istati Membri u lill-baġit tal-UE. Aħna llimitajna l-verifiki tagħna tal-kostijiet amministrattivi għall-preċiżjoni tal-ammonti inklużi fil-kontabbiltà baġitarja.

**19** Applikajna kriterji ta' valutazzjoni bbażati fuq il-legiżlazzjoni u d-deċiżjonijiet relatati mal-NGEU, il-prinċipji tal-ġestjoni tad-dejn pubbliku rikonoxxuti internazzjonalment, u l-gwida u l-manwal tal-INTOSAI għall-awditjar tal-ġestjoni tad-dejn pubbliku<sup>7</sup>. L-awditu li wettaqna kien ibbażat fuq:

- o analiżi tal-arranġamenti regolatorji, kuntrattwali u organizzazzjonali rilevanti li jistabbilixxu l-oqfsa operazzjonali u ta' ġestjoni tar-riskju;

<sup>7</sup> L-INTOSAI, [Audit of Public Debt Management: A Handbook for Supreme Audit Institutions](#).

- o evidenza miġbura permezz ta' analizijiet mhux fuq il-post u analizijiet tad-dokumentazzjoni pprovduta mid-DĠ BUDG, u permezz ta' intervisti mal-persunal tal-Kummissjoni responsabbli għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU;
- o valutazzjoni tad-dokumentazzjoni magħżula dwar 10 deċiżjonijiet dwar teħid b'self individwali u 10 applikazzjonijiet għall-PDN.

**20** F'Mejju 2022, bgħattna stharrig lis-27 ufficċju nazzjonali tal-ġestjoni tad-dejn tal-Istati Membri bl-għan li niġbru l-opinjonijiet tagħhom dwar it-titjib potenzjali għall-arranġamenti tal-UE għall-ġestjoni tad-dejn. Irċevejna risposti mingħand 12. Barra minn hekk, ikkonsultajna lill-esperti tal-ġestjoni tad-dejn biex niddiskutu r-rizultati tal-analizijiet tagħna u l-konkluzjonijiet preliminari tal-awditjar tagħna.

## Osservazzjonijiet

### L-istrutturi u l-kompetenzi l-godda ppermettew li l-finanzjament tal-NGEU jibda malajr, iżda jeħtieġ li jiġu msaħħa

**21** F'din it-taqsim, niffukaw fuq il-qafas organizzazzjonali stabbilit għall-finanzjament tal-NGEU. Ivalutajna jekk l-istruttura, il-kapaċitajiet operazzjonali u l-kooperazzjoni mal-fornituri esterni kinux konformi mal-aħjar prattika rikonoxxuta internazzjonalment fil-ġestjoni tad-dejn pubbliku u jekk kinux adegwati biex jiġu implimentati l-attivitajiet ta' teħid b'self tal-NGEU.

### Il-kapaċitajiet ta' ġestjoni tad-dejn tal-Kummissjoni, li ġew stabbiliti rapidament, jeħtieġu aġġustament biex jikkonformaw mal-aħjar prattika

**22** Eżaminajna jekk il-Kummissjoni kinitx stabbilit l-istrutturi u l-kompetenzi l-godda meħtieġa għall-implimentazzjoni tal-istrategija ta' finanzjament diversifikata, b'mod f'waqtu, inkluż b'mod partikolari:

- o responsabbiltajiet operazzjonali strutturati b'mod ċar għall-ġestjoni tad-dejn, li jkunu separati f'funzjonijiet ta' front office, middle office, u back office, f'konformità mal-aħjar prattika rikonoxxuta internazzjonalment żviluppata mill-Fond Monetarju Internazzjonali (FMI), l-Organizzazzjoni Internazzjonali tal-Istituzzjonijiet Supremi tal-Awditjar (INTOSAI) u l-Konferenza tan-Nazzjonijiet Uniti dwar il-Kummerċ u l-Iżvilupp (UNCTAD);
- o obbligi ta' rendikont, rwoli u responsabbiltajiet iddefiniti b'mod ċar għall-ġestjoni tar-riskju, li ma jkunux ristretti mir-rappurtar dwar ir-riskji meta jinħolqu kwistjonijiet rilevanti;
- o politiki adegwati għaż-żamma u s-suċċessjoni tal-persunal, u arrangamenti għall-persunal li jittratta l-ġestjoni tad-dejn.

## Funzjonijiet operazzjonali għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU

**23** Skont l-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU<sup>8</sup>, il-Kummissjoni ppjanat li torganizza tranżazzjonijiet ta' finanzjament b'mod simili għal dak użat minn Stati sovrani. L-uffiċċji tal-ġestjoni tad-dejn f'pajjiżi fejn is-swieq kapitali huma s-sors prinċipali ta' finanzjament (b'mod simili għall-Kummissjoni) normalment ikollhom struttura organizzazzjonali li tinkludi back offices, middle offices, u front offices, kif jidher fit-  
**Tabella 3.**

**Tabella 3 – Responsabbiltajiet tas-soltu tal-front office, tal-middle office u tal-back office**

Front office	Middle office	Back office
<ul style="list-style-type: none"> <li>○ tranżazzjonijiet ta' teħid b'self</li> <li>○ relazzjonijiet mal-investituri u man-negozjanti primarji</li> <li>○ implimentazzjoni tal-istrategija ta' ġestjoni tad-dejn</li> <li>○ ġestjoni tal-portafoll tad-dejn bi tqabbil ma' parametru referenzjarju</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>○ analiżi u pariri għall-manigment superjuri dwar strategiji xierqa ta' ġestjoni tad-dejn</li> <li>○ monitoraġġ tal-prestazzjoni tal-front office bi tqabbil ma' miri u parametri referenzjarji strateġiċi</li> <li>○ analiżi, monitoraġġ u rappurtar dwar ir-riskji</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>○ tranżazzjonijiet ta' saldu tat-teħid b'self</li> <li>○ kontabbiltà u validazzjoni tad-<i>data</i> dwar id-dejn</li> <li>○ rappurtar dwar id-dejn</li> <li>○ monitoraġġ u kontroll tal-iżborżi</li> </ul>

Sors: L-INTOSAI, *Audit of Public Debt Management, A Handbook for Supreme Audit Institutions.*

**24** Id-deċiżjoni tal-Kunsill dwar ir-rizorsi proprji tal-UE ġiet adottata f'Diċembru 2020<sup>9</sup>, u daħlet fis-seħħ fl-1 ta' Ġunju 2021. L-arranġamenti organizzazzjonali tal-Kummissjoni ppermettew li t-tranżazzjonijiet ta' teħid b'self jibdew fil-15 ta' Ġunju 2021. L-istruttura organizzazzjonali tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU fi ħdan il-Kummissjoni (ara l-**Anness I**) tikkombina l-funzjonijiet tal-front office u xi wħud minn dawk tal-middle office f'unità waħda (BUDG E3). Din l-unità hija responsabbli kemm għall-iżvilupp tal-istrategija kif ukoll għall-implimentazzjoni tagħha, attivitajiet li normalment jiġu allokati lil unitajiet differenti fi ħdan organizzazzjoni.

<sup>8</sup> Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar strategija ta' finanzjament ġdida għall-finanzjament tan-NextGenerationEU, [COM\(2021\) 250](#).

<sup>9</sup> Id-Deċiżjoni tal-Kunsill (UE, Euratom) 2020/2053 dwar is-sistema tar-rizorsi proprji tal-Unjoni Ewropea.

**25** L-aħjar prattika fil-ġestjoni tad-dejn tirrikjedi li l-persunal responsabbli għall-istabbiliment u l-monitoraġġ tal-qafas ta' ġestjoni tar-riskju u għall-valutazzjoni tal-prestazzjoni jkun indipendenti mill-persunal responsabbli għall-eżekuzzjoni tat-tranzazzjonijiet tas-suq<sup>10</sup>. Funzjoni separata ta' middle office tkun tappoġġa din l-indipendenza. Il-middle office normalment huwa responsabbli għall-analiżi tar-riskju, inklużi xenarji differenti tar-riskju u tal-kost.

**26** Inqis li n-nuqqas ta' funzjoni separata ta' middle office fl-arranġamenti tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU jdgħajjed il-valutazzjoni tal-prestazzjoni f'termini tal-implimentazzjoni tal-obiettivi għall-ġestjoni tad-dejn mill-front office. Sibna li dawn l-arranġamenti organizzazzjonali l-limitaw, kemm fl-ambitu kif ukoll fl-għadd, l-analizijiet imwettqa mill-Kummissjoni fir-rigward tax-xenarji tar-riskju u tal-kost matul l-ippjanar tal-ħruġ ta' bonds tal-NGEU. Il-Kummissjoni qieset li din l-istruttura hija l-aktar waħda xierqa minħabba n-natura tal-attivitajiet u l-ħtieġa li l-kapaċità tinbena malajr bir-rizorsi disponibbli.

#### **L-istabbiliment tal-qafas il-ġdid tar-riskji u tal-konformità**

**27** Il-Kummissjoni ddeċidiet<sup>11</sup> li l-Uffiċjal Kap tar-Riskji (CRO) huwa responsabbli għall-istabbiliment tal-qafas tar-riskji u tal-konformità għall-implimentazzjoni tal-istrateġija ta' finanzjament tal-NGEU. Skont l-approċċ ta' finanzjament back-to-back, ma nħatar l-ebda CRO. Madankollu, peress li l-programm ta' finanzjament tal-NGEU huwa kumpless u kbir, u minħabba r-riskji assoċjati mal-istrateġija ta' finanzjament diversifikata l-ġdida, il-Kummissjoni ħatret CRO responsabbli għall-ġestjoni tar-riskji assoċjati mal-operazzjonijiet tal-NGEU. Dawn l-arranġamenti ta' governanza ġodda kienu maħsuba biex is-CRO jkun jista' jaħdem b'mod indipendenti mill-eżekuzzjoni tal-operazzjonijiet ta' ġestjoni tad-dejn.

<sup>10</sup> Id-Dokument ta' Politika dwar il-Fond Monetarju Internazzjonali, [Revised Guidelines for Public Debt Management](#), 2014, p. 21.

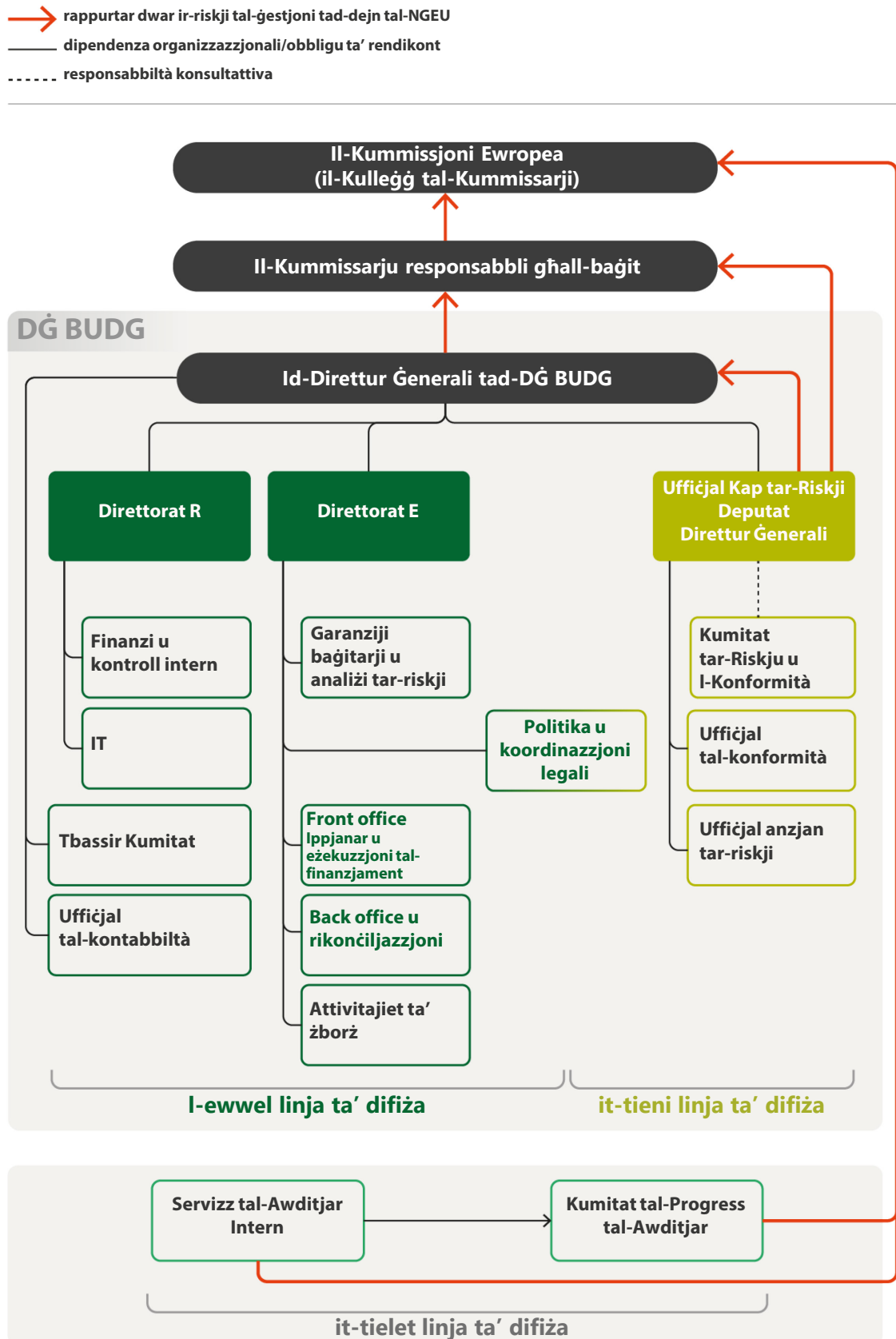
<sup>11</sup> L-Artikolu 16 tad-[Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni C\(2021\) 2502](#).

**28** L-istruttura ta' governanza għall-operazzjonijiet ta' ġestjoni tad-dejn tal-NGEU tirrifletti l-mudell ta' "tliet linji ta' difiża", li jorigina mill-qafas tal-COSO. Din issaħħaħ sistema effettiva ta' ġestjoni tar-riskju, fejn l-ewwel linja ta' difiża jkollha s-sjieda u timmaniġġja r-riskji u t-tieni linja ta' difiża tissorvelja dawn ir-riskji. Għall-Kummissjoni:

- o Id-DĠ BUDG (il-front office u l-back office għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU) iwettaq il-kontrolli tal-ewwel linja inkorporati fl-operazzjonijiet ta' ġestjoni tad-dejn;
- o is-CRO, li jinsab fi ħdan id-DĠ BUDG u huwa appoġġat mill-Kumitat tar-Riskju u l-Konformità, huwa responsabbli għall-verifiki tat-tieni linja, għall-verifiki tal-konformità u għas-sorveljanza tar-riskju; u
- o is-Servizz tal-Awditjar Intern jipprovdi aċċertament indipendenti dwar l-adekwatezza tas-sistemi ta' kontroll, bħala t-tielet linja ta' difiża.

Il-**Figura 10** turi din l-istruttura ta' governanza għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU.

Figura 10 – Struttura ta' governanza u l-linji ta' rappurtar għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU



Sors: il-QEA, ibbażat fuq I-HLRCP.



**29** Il-Kummissjoni tat mandat<sup>12</sup> li s-CRO għandu jwettaq l-attivitajiet tiegħu b' mod indipendenti, u f'konformità mal-Politika ta' Livell Għoli dwar ir-Riskju u l-Konformità (HLRCP). L-HLRCP iddefinjiet il-linji ta' rappurtar, ir-responsabbiltajiet ġenerali, l-oġettivi u l-ambitu tal-ħidma tas-CRO. Sibna li d-distinzjoni bejn ir-rwoli tad-Deputat Direttur Ġenerali u tas-CRO mhijiex ċara, u r-responsabbiltajiet tas-CRO fil-kapaċità tiegħu bħala Deputat Direttur Ġenerali mhumiex iddefiniti sew. Billi s-CRO huwa wkoll Deputat Direttur Ġenerali tad-DĠ BUDG, jista' jkun li jiġi assenjat ukoll kompiti addizzjonali li jaf ikunu f'kunflitt mal-mandat tiegħu jew iżidu l-ammont ta' xogħol tiegħu. Dan jaf jimpedixxi l-effettività tas-CRO fir-rwol tiegħu.

**30** Sibna li f'konformità mar-rekwiżiti tal-HLRCP, il-Kummissjoni kienet adottat proċeduri bil-miktub u manwali li jistabbilixxu indikaturi tar-riskju ewlenin u kontrolli interni relatati mar-riskji speċifiċi. L-*Anness II* fih lista tar-riskji rilevanti. Din l-azzjoni ppermettiet li l-qafas ta' ġestjoni tar-riskju jiġi implimentat fi żmien xieraq fl-ewwel sena tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU.

**31** Inqisu li r-rwol tas-CRO sar ċentrali għall-implimentazzjoni ta' bidla organizzazzjonali, li fiha s-sensibilizzazzjoni dwar ir-riskji kienet inkorporata fl-istruttura l-ġdida tal-ġestjoni tad-dejn fi ħdan il-Kummissjoni. L-istabbiliment tal-qafas il-ġdid tar-riskji u tal-konformità għall-NGEU wassal għat-twaqqif ta' politika ta' livell għoli ġdida, proċeduri u għodod, ikkomplementati minn sessjonijiet ta' taħriġ u informazzjoni, li kollha ġew organizzati mit-tim tas-CRO. L-analizzjiet, l-opinjoni u r-rakkomandazzjonijiet tas-CRO, rigward kwistjonijiet bħall-pjanijiet tat-teħid b'self, tejbju l-ġestjoni tar-riskji assoċjati mal-attivitajiet ta' teħid b'self taħt l-NGEU. Dawn l-attivitajiet ikkumpensaw parzjalment ukoll l-analizzjiet tar-riskju mistennija mill-middle office.

**32** Il-persunal tat-tim tas-CRO, li fit-30 ta' Ġunju 2022 kellu 2.5 membri tal-persunal ekwivalenti għall-full time (FTE), jista' joħloq riskju għall-kontinwità tal-operat, b' mod partikolari meta l-membri tat-tim ikunu assenti b' mod mhux mistenni (l-*Anness I* jipprovdi dettalji dwar l-għadd u r-responsabbiltajiet tal-persunal). Sibna wkoll li l-ammont ta' xogħol tat-tim tas-CRO jirrikjedi l-użu ta' riżorsi mill-ewwel linja ta' difiża, u dan idgħajjef is-sorveljanza indipendenti tar-riskji mit-tieni linja ta' difiża.

---

<sup>12</sup> Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni C(2021) 2502.

**33** Sa Diċembru 2022, ir-responsabbiltajiet tas-CRO ma kinux jinkludu analiżi u rappurtaż dwar ir-riskji assoċjati ma' programmi ta' self back-to-back, u l-obbligazzjonijiet li rriżultaw minnhom kienu jammontaw għal EUR 148 biljun f'Ġunju 2022. F'Diċembru 2022, il-Kummissjoni estendiet il-mandat tas-CRO lil hinn mill-programm tal-NGEU biex jiġi kopert it-teħid b'self kollu taħt l-istrategġija ta' finanzjament diversifikata u l-finanzjament back-to-back<sup>13</sup>.

### **Ġestjoni tal-persunal li jittratta d-dejn tal-NGEU**

**34** FI-2021, il-Kummissjoni stabbiliet id-Direttorat E fi ħdan id-DĠ BUDG. Id-direttorat huwa responsabbli għall-ġestjoni tal-assi, tad-dejn u tar-riskju finanzjarju. F'perjodu relattivament qasir ta' sitt xhur, il-Kummissjoni ġabret flimkien tim ewlieni biex tibda l-attivitajiet ta' teħid b'self fuq skala kbira.

**35** Il-Kummissjoni kellha timla malajr ħafna postijiet godda speċjalizzati ħafna fit-tim tal-ġestjoni tad-dejn. Il-biċċa l-kbira mill-ħiliet u l-esperjenza meħtieġa ma kinux diġà disponibbli internament. Sibna li 46 % tat-tim tal-ġestjoni tad-dejn fid-DĠ BUDG kienu fuq kuntratti temporanji ta' diversi deskrizzjonijiet (ara t-**Tabella 4**). Għadd sinifikanti ta' membri tal-persunal ġie mill-awtoritajiet tal-Istati Membri u mill-**Mekkanizmu Ewropew ta' Stabbiltà**. Il-proporzjon għoli ta' persunal estern u temporanju jżid ir-riskju li d-dawran futur tal-persunal jista' jikkomprometti l-kwalità u l-effiċjenza tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU, u jirriżulta fit-telf tal-għarfien istituzzjonali.

---

<sup>13</sup> L-Artikolu 2 tad-**Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE, Euratom) 2022/2544** dwar l-arranġamenti ta' governanza għal strategġija ta' finanzjament diversifikata.

**Tabella 4 – Persunal involut fl-attivitajiet ta' ġestjoni tad-dejn tal-NGEU fid-DĠ BUDG fi tmiem Ġunju 2022**

Tip ta' impjeg	Għadd ta' membri tal-persunal (FTE)	Proporzjon (%)
Uffiċjali	17.5	54 %
Esperti nazzjonali sekondati	8.0	25 %
Membri tal-persunal temporanji	5.0	15 %
Aġenti kuntrattwali	2.0	6 %
<b>Għadd kumplessiv ta' membri tal-persunal</b>	<b>32.5</b>	

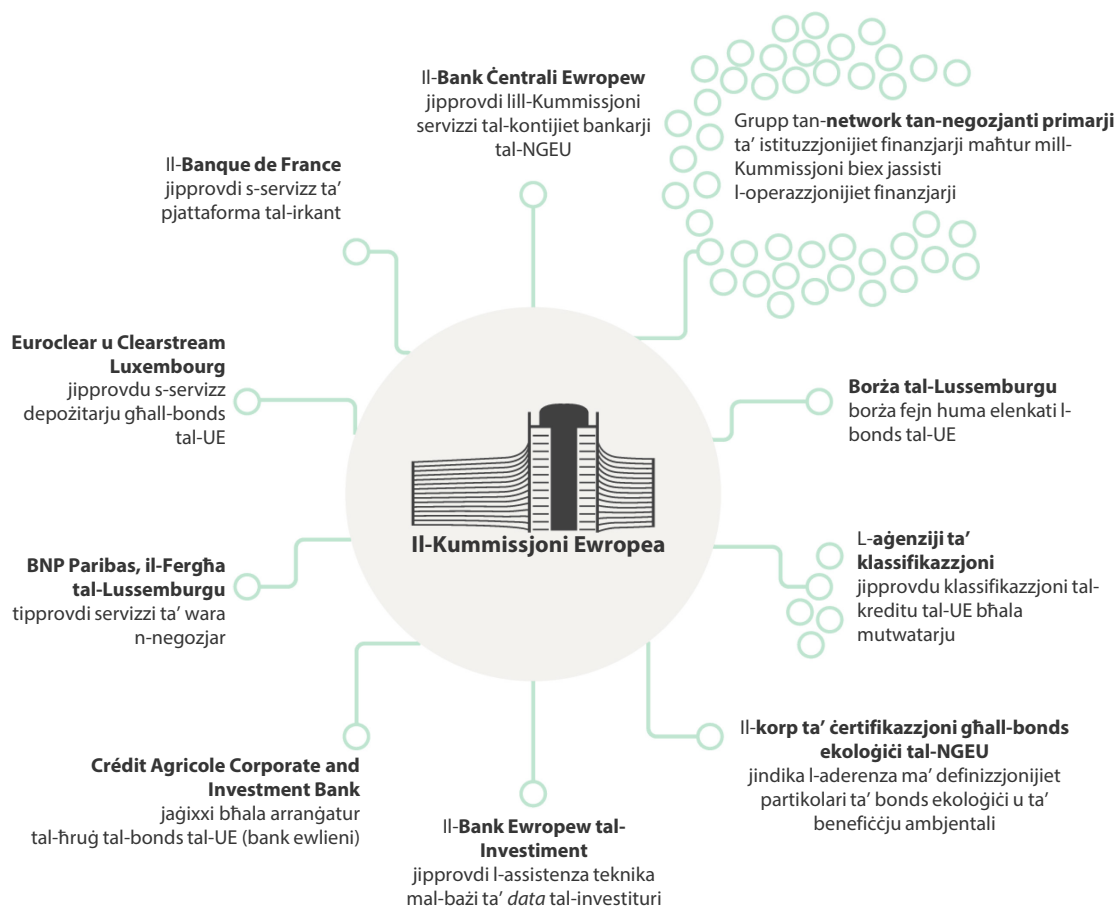
Sors: il-QEA, ibbażat fuq *data* tad-DĠ BUDG għall-membri tal-persunal FTE għall-NGEU, id-Direttorat E, l-unitajiet E.1, E.2, E.3, E.4, u t-tim tas-CRO, 30.6.2022.

**36** FI-2022, id-DĠ BUDG identifika għadd ta' riskji relatati mar-reklutaġġ, għalkemm ma kklassifikahomx formalment bħala kritiċi. Dawn ir-riskji kienu relatati man-nuqqas ta' persunal supplimentari għal xi rwoli ewlenin tal-ġestjoni tad-dejn; l-impatt li n-nuqqas ta' disponibbiltà ta' membri ewlenin tal-persunal jista' jkollu fuq l-attivitajiet tad-direttorat; u n-nuqqas relattiv ta' attraenza tas-salarji inizjali offruti fit-tim tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU, li huwa bbażat prinċipalment fil-Lussemburgu, lil assistenti u speċjalisti mis-settur finanzjarju. Il-Kummissjoni għadha ma indirizzatx dawn ir-riskji.

### **Il-Kummissjoni użat kriterji sodi biex tagħzel il-fornituri esterni ewlenin tas-servizzi**

**37** L-implimentazzjoni tal-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU kienet tirrikjedi li jiġu ingaġġati għadd ta' fornituri esterni ġodda tas-servizzi. Pereżempju, il-Kummissjoni kienet teħtieġ servizz ta' kont bankarju sikur u affidabbli sabiex iżzomm u tiżborża l-ammonti li kienu qed jiġu mislufa fuq skala mingħajr preċedent. L-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU kienet tirrikjedi l-użu ta' sistema ta' rkant bħala għodda ġdida għall-ħruġ ta' bonds tal-UE, u bħala l-uniku metodu għall-ħruġ ta' kambjali tal-UE. Minħabba l-għadd u l-volum kbir ta' tranzazzjonijiet ta' teħid b'self taħt l-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU, il-Kummissjoni stabbiliet ukoll network tan-negozjanti primarji (PDN). Il-**Figura 11** tipprovdi deskrizzjoni qasira tal-fornituri kollha tas-servizzi ingaġġati mill-Kummissjoni għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU.

**Figura 11 – Fornituri esterni tas-servizzi għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU**



Sors: il-QEA, ibbażat fuq il-Kummissjoni u l-prospett għall-bonds tal-UE.

**38** Analizzajna jekk il-Kummissjoni kinitx għażlet il-fornituri esterni tas-servizzi meħtieġa għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU abbaži ta' kriterji trasparenti u robusti. Filwaqt li ħadna inkusiderazzjoni l-importanza strategika tagħhom, analizzajna l-kuntratti ffirmati mill-Kummissjoni mal-Bank Ċentrali Ewropew (BĊE), il-Banque de France u l-istabbiliment tal-PDN.

### Kont bankarju tal-NGEU fil-BĊE

**39** Il-BĊE jipprovdi lill-programm tal-NGEU b'servizzi ta' kontijiet bankarji għall-bilanċi tal-flus u għall-iżborzi. Il-ftehim tal-Kummissjoni mal-BĊE prattikament jelimina r-riskju ta' kreditu assoċjat mal-kont bankarju tal-NGEU. Il-Kummissjoni identifika lill-BĊE bħala l-uniku fornitur tas-servizzi li seta' jipproċessa b'mod affidabbli l-pagamenti l-kbar assoċjati mal-NGEU.

## Sistema ta' rkant għall-bonds u l-kambjali tal-NGEU

**40** Il-Kummissjoni tuża s-sistema ta' rkant ipprovduta mill-Banque de France. Din intgħażlet abbażi ta' kriterji robusti, inklużi rekwiżiti tekniċi, disponibbiltà, u sigurtà tas-sistema ta' rkant. L-analiżi tar-rekwiżiti kopriet hames offerti differenti u kienet tinkludi konsultazzjoni mal-partecipanti fis-suq. F'April 2021, il-Kummissjoni kkonkludiet li l-funzjonalità tas-sistema ta' rkant kienet tikkorrispondi bis-sħiħ mar-rekwiżiti tal-Kummissjoni. Hija ssodisfat ukoll il-ħtieġa li din tkun operazzjonali sal-1 ta' Settembru 2021.

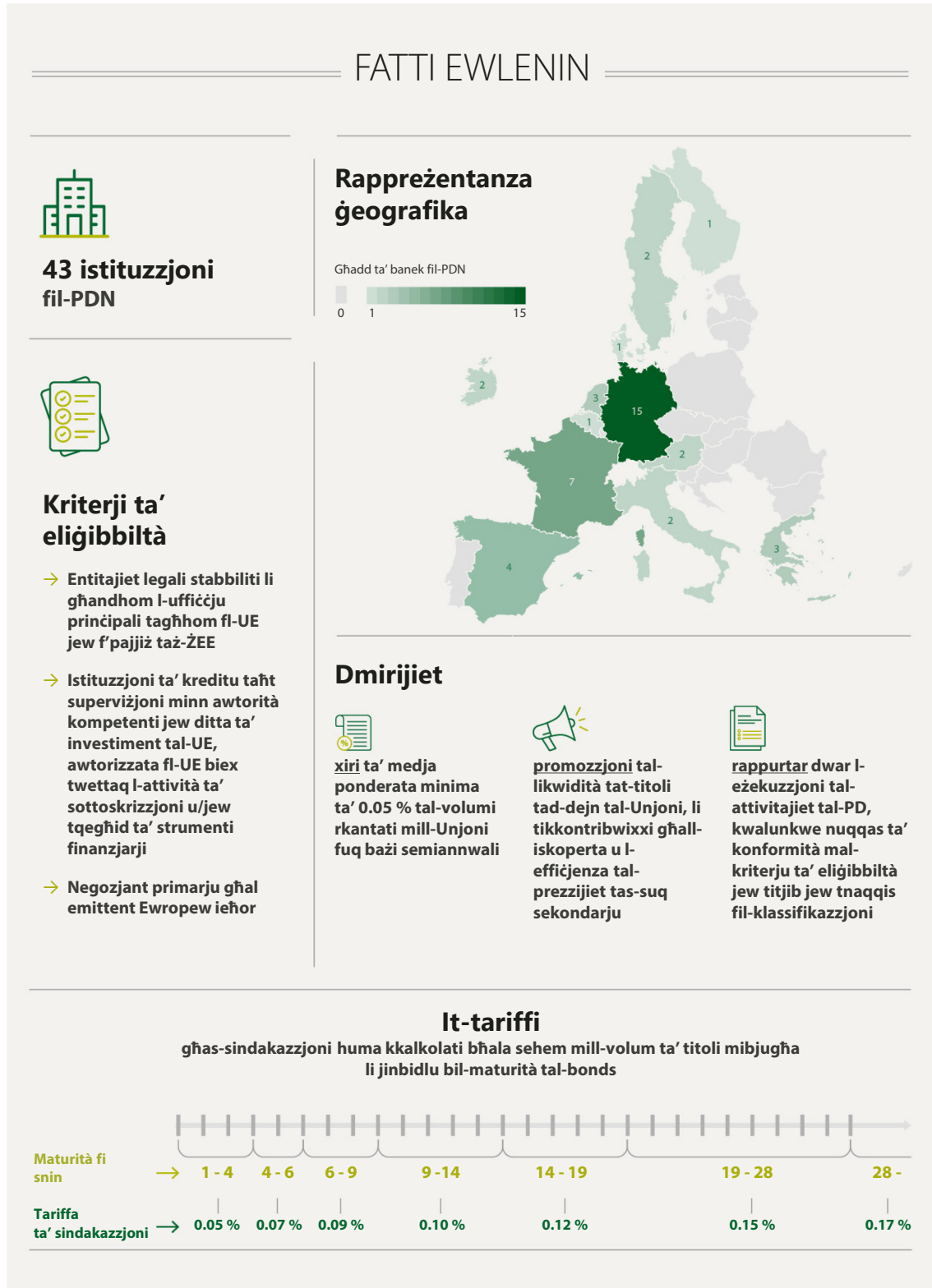
## Network tan-negozjanti primarji

**41** Il-Kummissjoni stabbiliet PDN biex tiġi ffaċilitata l-eżekuzzjoni tat-tranzazzjonijiet sindakati, tal-irkantijiet u tal-pjazzamenti privati<sup>14</sup>. Il-PDN jiżgura li d-dejn tal-UE jkun mifruq fuq bażi wiesgħa ta' investituri. Fi tmiem Ġunju 2022, il-PDN kien jinkludi 43 negozjant primarju (PDs). Il-PDs biss jistgħu jippartecipaw f'irkantijiet, sindakazzjonijiet, u pjazzamenti privati. Ara l-[Figura 12](#).

---

<sup>14</sup> Is-sit web tal-Kummissjoni Ewropea: [How EU issuance works](#).

Figura 12 – Network tan-negozjanti primarji



**42** Il-Kummissjoni aċċettat l-applikazzjonijiet kollha għall-parteciċipazzjoni fil-PDN. Osservajna li mit-43 PD li kienu jeżistu fi tmiem l-2021, il-Kummissjoni sabet li 10 kienu qed jiksru l-liġi tal-antitrust tal-UE, u dan irriżulta biex il-Kummissjoni ssospendiethom inizjalment milli jipparteċipaw fil-PDN. Konsegwentement, kienu meħtieġa jipprezentaw informazzjoni dwar miżuri li jindirizzaw il-ksur tagħhom tal-liġi tal-antitrust. Il-Kummissjoni daħħlet dawn l-10 PDs kollha fil-PDN wara li analizzat l-informazzjoni li kienu pprezentaw.

**43** Sabiex nivvalutaw l-applikazzjoni tal-kriterji ta' eliġibbiltà kif ukoll it-trasparenza u l-ambitu tal-proċess tal-għażla, ivverifikajna kampjun aleatorju ta' 10 applikazzjonijiet tal-PDs minn 43 li ġew ipprezentati lill-Kummissjoni. B'mod ġenerali, il-Kummissjoni kienet iddokumentat l-għażla tal-PDs b'mod ċar u trasparenti, u l-istituzzjonijiet magħżula kienu eliġibbli biex jipparteċipaw fil-PDN. Mill-10 PDs fil-kampjun, 4 kienu ġew sospizi għall-ksur tal-liġi tal-antitrust tal-UE. Sibna li l-Kummissjoni ġabret evidenza suffiċjenti biex tiġġustifika t-tneħħija tas-sospensjoni, u biex tiġi permessa l-parteciċipazzjoni tagħhom fil-PDN.

**44** Il-PDs jagħtu l-kunsens tagħhom għall-awditi u għall-verifikazzjonijiet assoċjati mad-*data* mibgħuta lill-Kummissjoni fil-qafas tal-obbligi ta' rappurtar tagħhom<sup>15</sup>. Il-Kummissjoni għadha ma użatx id-dritt tagħha li tuża parti terza biex twettaq awditu f'dan ir-rigward.

## **Il-Kummissjoni ssewffet il-fondi fil-ħin, f'konformità mal-limiti regolatorji u b'kostijiet li jikkorrispondu għall-pożizzjoni tas-suq tagħha**

**45** F'din it-taqsim, ievalutajna jekk il-Kummissjoni kinitx żviluppat u applikat proċeduri xierqa ta' ġestjoni tad-dejn sabiex tissellef il-fondi meħtieġa fil-ħin u f'konformità mar-rekwiżiti regolatorji. L-operazzjonijiet ta' ġestjoni tad-dejn jaqgħu taħt l-ambitu tal-implimentazzjoni baġitarja<sup>16</sup>, u jridu jirrispettaw il-prinċipju tal-ġestjoni finanzjarja tajba. Għalhekk, analizzajna wkoll jekk il-Kummissjoni kinitx evitat

<sup>15</sup> L-Artikolu 14 tad-[Deċiżjoni tal-Kummissjoni \(UE, Euratom\) 2021/625](#) dwar l-istabbiliment tal-PDN.

<sup>16</sup> Il-Premessa 5 tad-[Deċiżjoni tal-Kummissjoni C\(2021\) 2501](#) rigward regoli interni speċifiċi dwar l-implimentazzjoni ta' operazzjonijiet ta' teħid b'self, ta' ġestjoni tad-dejn u ta' għoti b'self.

kostijiet mhux meħtieġa li setgħu rrizultaw minn bilanċi tal-flus eċċessivi fil-kont bankarju tal-NGEU fil-BĊE.

## **Il-Kummissjoni kkomunikat sew il-ħtiġijiet tagħha ta' teħid b'self, u kkonformat mar-rekwiżiti regolatorji ewlenin għad-dejn tal-NGEU**

**46** L-istrategġija ta' finanzjament tal-NGEU ddeskriviet li komunikazzjoni ċara u miftuħa mal-investituri u mal-emittenti pari hija kritika għas-suċċess tal-programm ta' finanzjament tal-NGEU. Il-Kummissjoni jeħtiġilha tikkonforma mal-miri kkomunikati lis-suq, u mar-rekwiżiti legali u proċedurali applikabbli għad-dejn tal-NGEU. Għalhekk, eżaminajna l-elementi li ġejjin:

- L-analizijiet tal-Kummissjoni tal-ħtiġijiet ta' teħid b'self relatati mal-finanzjament tal-NGEU;
- il-komunikazzjonijiet tal-Kummissjoni mas-swieq kapitali u mal-partijiet ikkonċernati fir-rigward tal-ħruġ ta' dejn tal-UE;
- l-issodisfar mill-Kummissjoni tar-rekwiżiti legali u proċedurali ewlenin għall-operazzjonijiet ta' ġestjoni tad-dejn.

### **Analizi tal-ħtiġijiet ta' teħid b'self**

**47** Id-DĠ BUDG iħejji analizijiet sistemici u dettaljati tal-ħtiġijiet ta' teħid b'self qabel ma jwettaq tranzazzjonijiet ta' teħid b'self taħt l-NGEU. Il-Kummissjoni tuża għodda tal-IT iddedikata biex tikkomunika l-ħtiġijiet ta' finanzjament fuq terminu qasir u dak twil. Il-Kumitat tat-Tbassir, li nħoloq fi ħdan id-DĠ BUDG f'Mejju 2021, iħejji rapporti ta' kull xahar dwar il-ħtiġijiet tal-iżborż taħt l-NGEU. Dawn ir-rapporti, li jkopru perjodu kontinwu ta' xahrejn, jipprovdu bażi għall-iskedi tat-teħid b'self ta' kull xahar.

**48** L-analizi li wettaqna ta' żewġ rapporti dwar il-ħtiġijiet tal-iżborż taħt l-NGEU, li ġew adottati f'Awwissu u f'Diċembru 2021, sabet li l-maġġoranza l-kbira tal-iżborżi reali kienu kif ipproġettati inizjalment. L-unika bidla notevoli għat-tbassir inkluż f'dawn ir-rapporti kienet waħda ta' EUR 5.96 biljun għal Stat Membru wieħed. Nosservaw li t-tbassir ġie aġġornat abbażi ta' *data* ġdida.



**49** Sibna li l-proċeduri tal-Kummissjoni jippermettulha tikkomunika minn qabel il-ħtiġijiet ta' teħid b'self tagħha lis-swieq finanzjarji u lill-partijiet ikkonċernati, u tikkoreġi l-iskedi tat-teħid b'self fi żmien xieraq jekk ikun meħtieġ. Fl-2021, pereżempju, meta nħareġ il-pjan ta' finanzjament semiannwali, il-ħtiġijiet reali għall-fondi tal-NGEU kienu ħafna aktar baxxi milli mistenni. Sibna li r-rispons tal-Kummissjoni għall-bidliet fil-ħtiġijiet ta' teħid b'self fi tmiem l-2021 kien xieraq. Ara l-**Kaxxa 1**.

### Kaxxa 1

#### Adattament tat-teħid b'self taħt l-NGEU għall-ħtiġijiet ta' finanzjament li kienu qed jinbidlu fl-2021

Fit-28 ta' Ottubru 2021, id-DĠ BUDG ħareġ rapport dwar il-ħtiġijiet tal-iżborż taħt l-NGEU għal Novembru u Diċembru 2021, li wera li l-ħtiġijiet tal-iżborż kienu EUR 18-il biljun inqas milli kien ippjanat inizjalment għal Novembru u Diċembru.

Fid-29 ta' Ottubru 2021, il-Kummissjoni hejjiet analiżi tax-xenarju għat-tranzazzjonijiet li kien jifdal fi tmiem is-sena. Il-Kummissjoni ddeċidiet li tnaqqas l-ammont ippjanat tat-teħid b'self fuq terminu twil iżda ddeċidiet ukoll li żżomm l-iskeda ta' żmien stabbilita tal-irkantijiet fuq terminu qasir.

Fl-istess data, id-DĠ BUDG biddel l-iskeda tat-teħid b'self ta' kull xahar għal Novembru u Diċembru 2021, u l-Kummissjoni ħarġet [aġġornament tal-mira ta' finanzjament](#).

### Komunikazzjoni tal-pjanijiet ta' finanzjament

**50** Komunikazzjoni ċara u f'waqtha tal-pjanijiet ta' finanzjament lill-investituri u lill-mutwatarji l-oħra hija kundizzjoni ewlenija għat-teħid b'self ta' fondi suffiċjenti fil-ħin. Dan jippermetti lill-investituri jhejju l-fondi rilevanti biex jixtru bonds jew kambjali tal-NGEU. L-iskambju ta' informazzjoni dwar il-pjanijiet ta' finanzjament bejn il-mutwatarji jgħinhom jikkoordinaw il-ħruġ tagħhom ta' strumenti ta' dejn. Pereżempju, il-koncentrazzjoni tat-teħid b'self b'maturitajiet simili fl-istess perjodu tista' żżid il-kostijiet tat-teħid b'self u tipperikola l-eżekuzzjoni tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self.

**51** Fid-deċiżjoni dwar ir-rizorsi proprji<sup>17</sup>, il-Kunsill talab lill-Kummissjoni tistabbilixxi djalogu strutturat mal-uffiċċji nazzjonali tal-ġestjoni tad-dejn u mat-teżoreriji nazzjonali fir-rigward tal-iskedi tal-ħruġ tad-dejn u tal-ħlas lura. Il-Kummissjoni għamlet dan, b'mod notevoli permezz tas-[Sottokumitat tal-KEF dwar is-Swieq tad-Dejn Sovran tal-UE](#) (“is-sottokumitat”).

**52** Fir-risposti għall-istħarriġ tagħna, l-uffiċċji tal-ġestjoni tad-dejn tal-Istati Membri ddeskrivew li l-iskambju attwali ta' informazzjoni bejn il-Kummissjoni u l-Istati Membri kien ġeneralment adegwat fir-rigward tal-iskedi tal-ħruġ tad-dejn u tal-ħlas lura. Ir-rispondenti ssuġġerew għadd ta' bidliet possibbli, inkluż li l-Kummissjoni tikkondividi aktar informazzjoni dwar il-maturitajiet tad-dejn li jkunu qed jitqiesu għall-irkantijiet u s-sindakazzjonijiet, u li jiġi pprezentat pjan ta' finanzjament *ex ante* lis-sottokumitat. Il-Kummissjoni tqis li jeħtieġ li żżomm ċerta flessibilità biex tkun tista' twieġeb għad-domanda tas-suq. Għalhekk, ma tistax tistabbilixxi l-maturitajiet tad-dejn għall-irkantijiet bil-quddiem ħafna. Il-Kummissjoni ssostni wkoll li l-prezentazzjoni tal-pjan ta' finanzjament lis-sottokumitat qabel ma dan jiġi rilaxxat fis-suq mhijiex possibbli, billi l-pjan ta' finanzjament fih informazzjoni sensitiva dwar is-suq li mhijiex destinata għall-pubbliku.

**53** Il-Kummissjoni tistabbilixxi l-limiti annwali tagħha ta' teħid b'self fid-deċiżjonijiet tagħha dwar teħid b'self<sup>18</sup>. Wara li dawn id-deċiżjonijiet jiġu adottati, il-Kummissjoni tippubblika wkoll pjanijiet ta' finanzjament semianwali<sup>19</sup> li jipprovdu lill-partijiet ikkonċernati b'informazzjoni aktar preċiża dwar l-ammont mistenni ta' operazzjonijiet ta' finanzjament fuq terminu twil u l-frekwenza tal-ħruġ ta' bonds u kambjali tal-NGEU.

---

<sup>17</sup> L-Artikolu (9)5 tad-[Deciżjoni tal-Kunsill \(UE, Euratom\) 2020/2053](#) dwar is-sistema tar-rizorsi proprji tal-Unjoni Ewropea.

<sup>18</sup> Is-sit web tal-Kummissjoni Ewropea: [EU funding strategy, Legal Documents](#).

<sup>19</sup> Is-sit web tal-Kummissjoni Ewropea: [Funding plans](#).

**54** Id-dettalji tal-limiti annwali tat-teħid b'self għall-2021 u l-2022 u l-pjanijiet semiannwali dwar il-finanzjament fuq terminu twil sa Ġunju 2022 huma stabbiliti fit-  
*Tabella 5.*

**Tabella 5 – Limiti u pjanijiet tat-teħid b'self għal finanzjament fuq terminu twil**

2021		2022	
Limitu annwali	Pjan ta' finanzjament Ġunju-Diċembru	Limitu annwali	Pjan ta' finanzjament Jannar-Ġunju
<b>EUR 125 biljun</b>	EUR 80 biljun*	<b>EUR 140 biljun</b>	EUR 50 biljun

*Nota:* \* Qabel l-emenda f'Ottubru 2021.

*Sors:* il-QEA, ibbażat fuq id-deċiżjonijiet annwali tal-Kummissjoni dwar teħid b'self għall-2021 u l-2022 u fuq il-pjanijiet ta' finanzjament semiannwali sa Ġunju 2022.

#### **Konformità tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU mar-rekwiziti regolatorji ewlenin**

**55** Diversi dispożizzjonijiet regolatorji jnaqqsu l-flessibbiltà tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU sa ċertu punt. Huma jesprimu l-aptit għar-riskju, il-ħtieġa ta' stabbiltà tal-baġit tal-UE u tas-suq finanzjarju, u l-karattru temporanju ta' dan il-programm ta' self. It-  
*Tabella 6* tinkludi informazzjoni dwar il-limiti ewlenin li l-Kummissjoni kellha tieħu inkunsiderazzjoni waqt l-ippjanar u l-implimentazzjoni tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self.

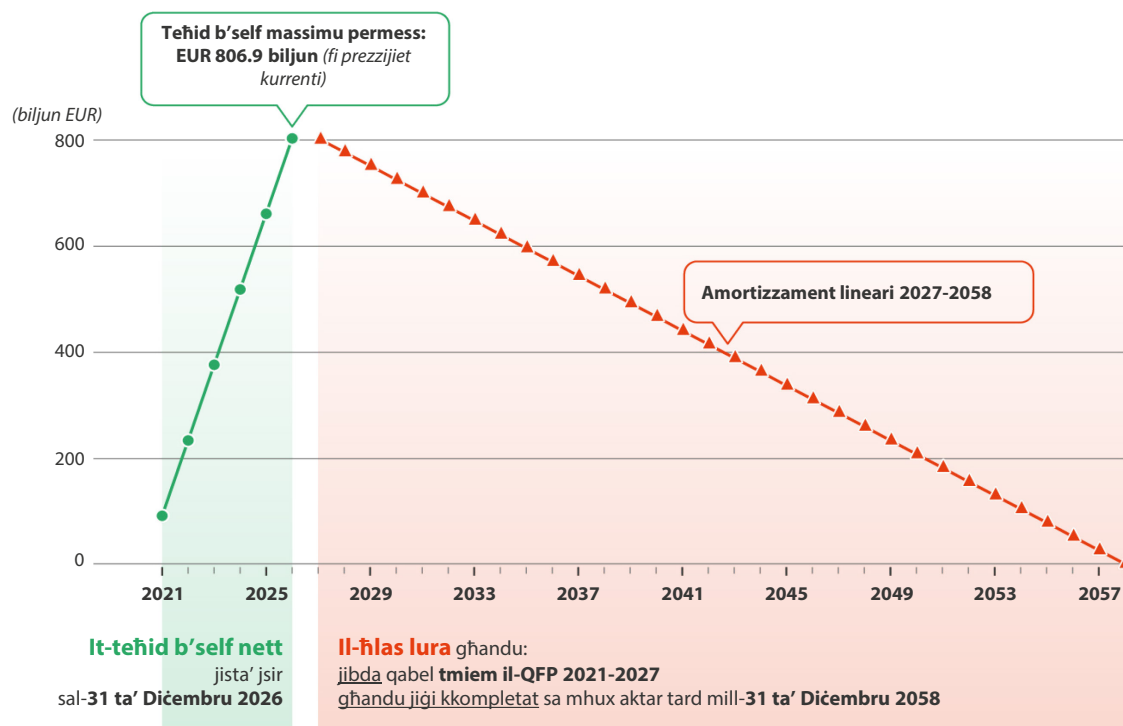
**Tabella 6 – Limiti ewlenin għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU**

Sors	Limitu	Perjodu ta' żmien
L-Artikolu 5 tad- Deċiżjoni tal- Kunsill dwar ir- rizorsi proprji tal-UE	<b>EUR 807 biljun fi prezzijiet kurrenti</b> (EUR 750 biljun fi prezzijiet tal-2018) – il-limitu massimu għad-dejn totali tal-NGEU	2021-2058
	<b>Munita tal-euro</b> – l-unika munita permessa għat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self taħt l-NGEU	
	<b>31 ta' Diċembru 2026</b> – id-data ta' skadenza għall-ħruġ nett ġdid ta' dejn tal-NGEU (wara l-2026, il-Kummissjoni xorta tista' tissellef fondi biex it-titoli li jimmatraw jiġu riportati)	
	<b>31 ta' Diċembru 2058</b> – id-data ta' skadenza għall-ħlas lura tal-obbligazzjonijiet kollha tal-NGEU	
	Il-ħlas lura tad-dejn tal-NGEU jrid ikun <b>stabli u prevedibbli</b>	
	<b>EUR 29.25 biljun (fi prezzijiet tal-2018)</b> – il-limitu annwali għall-ħlas lura tad-dejn tal-NGEU ġġenerat biex jiġu ffinanzjati s-sussidji mill-baġit tal-UE	
Deċiżjonijiet annwali dwar teħid b'self għall-2021 u l- 2022	<b>EUR 125 biljun (fi prezzijiet kurrenti)</b> – il-limitu massimu fuq finanzjament fuq terminu twil	2021
	<b>EUR 140 biljun (fi prezzijiet kurrenti)</b> – il-limitu massimu fuq finanzjament fuq terminu twil	2022
	<b>EUR 60 biljun (fi prezzijiet kurrenti)</b> – il-limitu massimu fuq l-ammont pendenti ta' finanzjament fuq terminu qasir	2021 u 2022
	<b>EUR 20 biljun (fi prezzijiet kurrenti)</b> – il-limitu massimu fuq l-ammont massimu għal kull ħruġ uniku ta' finanzjament fuq terminu twil	
	<b>17-il sena</b> – il-maturità medja massima ta' finanzjament fuq terminu twil	

Sors: il-QEA, ibbażat fuq deċiżjonijiet tal-Kunsill u tal-Kummissjoni.

**56** Il-*Figura 13* turi eżempju teoretiku ta' zieda u tnaqqis tad-dejn tal-NGEU f'konformità mal-limiti regolatorji. Fil-prattika, it-teħid b'self u l-ħlas lura tad-dejn tal-NGEU ma għandhomx għalfejn isegwu xejra lineari stretta b'hal din.

**Figura 13 – Simulazzjoni tad-dejn pendenti tal-NGEU fis-sena**



Sors: il-QEA, ibbażat fuq informazzjoni pprovduta mill-Kummissjoni.

**57** Sibna li fi tmiem Ġunju 2022, il-portafoll kollu kemm hu tad-dejn tal-NGEU kien jissodisfa r-rekwiżiti regulatorji dwar il-limiti massimi tat-teħid b'self, il-munita tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self u l-maturità medja massima. Il-maturitajiet u l-ammonti tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self eżegwiti sa tmiem Ġunju 2022 ma jfixklux il-ħlas lura tad-dejn tal-NGEU b'mod stabbli u prevedibbli sal-2058.

**58** Eżaminajna wkoll dokumentazzjoni assoċjata ma' 10 tranzazzjonijiet ta' teħid b'self, li jammontaw għal EUR 55.5 biljun, minn 65 tranzazzjoni ta' teħid b'self li ġew implimentati mill-Kummissjoni sat-30 ta' Ġunju 2022. L-għażla tagħna ffukat fuq l-akbar ammonti u kienet tinkludi t-tipi kollha ta' strumenti ta' teħid b'self taħt l-NGEU. Ara l-**Anness III**. Eżaminajna l-applikazzjoni tal-manwali ta' proċedura interni għat-tipi kollha ta' tranzazzjonijiet ta' teħid b'self. Eżaminajna wkoll l-allinjament tat-tranzazzjonijiet ma' struzzjonijiet dwar it-teħid b'self. Sibna li l-Kummissjoni applikat b'mod xieraq il-proċeduri interni rigward l-ippjanar, l-eżekuzzjoni u r-rappurtar dwar is-sindakazzjonijiet, l-irkantijiet u t-tranzazzjonijiet tas-suq monetarju li ġew analizzati. L-10 tranzazzjonijiet analizzati kollha kienu allinjati mal-pjanijiet ta' finanzjament semiannwali xierqa u mal-istruzzjonijiet dettaljati dwar it-teħid b'self imħejjija mill-Kummissjoni.

## Il-kostijiet tat-teħid b'self jirriflettu l-kundizzjonijiet tas-suq u l-objettiv li jiġi pprovdut finanzjament suffiċjenti fil-ħin

**59** L-għan prinċipali tal-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU huwa li jiġu pprovduti fondi suffiċjenti fi żmien xieraq għall-programmi tal-NGEU. Analizzajna jekk l-evoluzzjoni tal-kost tal-finanzjament tal-NGEU kinitx tirrifletti l-kundizzjonijiet tas-suq, u jekk dan kienx inkiseb b'kost qrib il-kostijiet imħallsa mill-Istati Membri tal-UE bi klassifikazzjoni tal-kreditu simili. Ivvolutajna wkoll jekk il-Kummissjoni kinitx evitat bilanċi tal-flus eċċessivi jew insuffiċjenti fil-kont bankarju tal-NGEU fil-BĊE biex tipprevieni kostijiet mhux meħtieġa, filwaqt li ssodisfat l-obbligi ta' finanzjament hekk kif saru dovuti.

## Prestazzjoni tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self taħt l-NGEU f'termini tal-kost tal-finanzjament

**60** Il-biċċa l-kbira mill-aġenziji ta' klassifikazzjoni tal-kreditu, inklużi Fitch, Moody's, Scope u DBRS EU, jassenjaw l-ogħla klassifikazzjonijiet għad-dejn tal-UE: AAA, Aaa, AAA u AAA (prospettiva stabbli) rispettivament. Minn Mejju 2022 'il hawn, S&P Global Ratings ikklassifikat id-dejn tal-UE bħala AA+ (prospettiva stabbli)<sup>20</sup>. Għalkemm il-klassifikazzjoni tal-kreditu mhijiex l-uniku fattur li jinfluwenza l-kostijiet tal-finanzjament, il-Kummissjoni tista' tissellef fondi fis-swieq kapitali b'kost aktar baxx mill-biċċa l-kbira mill-Istati Membri tal-UE.

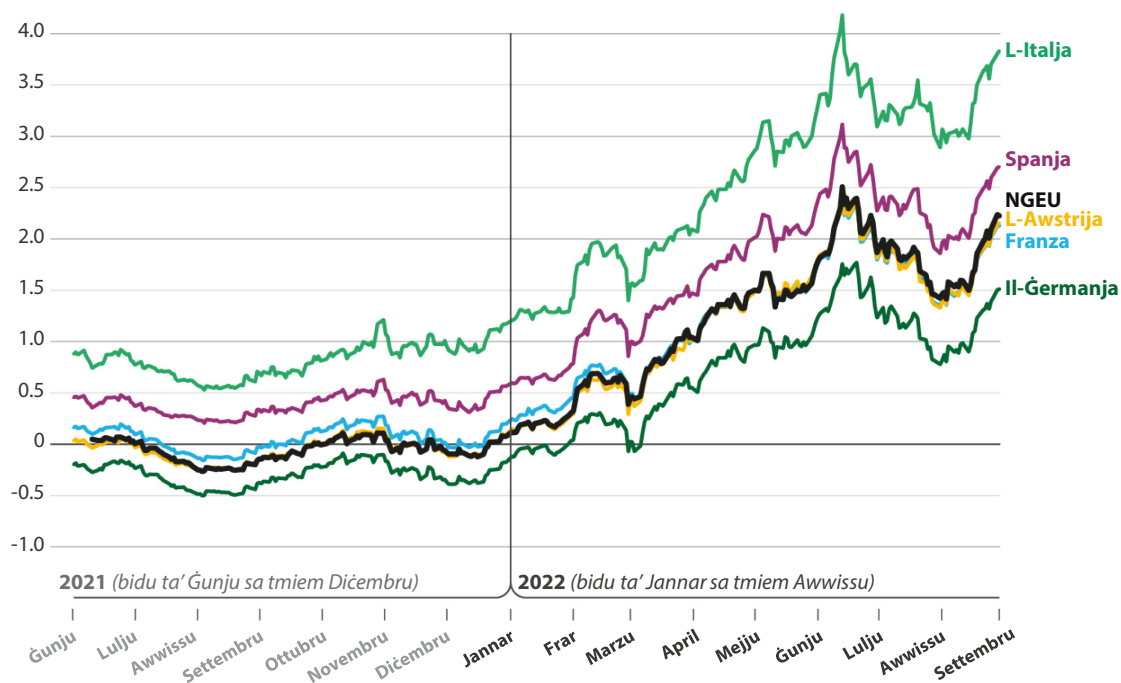
**61** Mill-bidu tal-2022 'il hawn, iż-żieda fir-rendimenti tas-suq u l-volatilità tal-prezzijiet affettwaw il-bonds u t-titoli kollha fl-UE, inklużi l-bonds ta' emittenti sovrani ewlenin tal-UE u l-NGEU. Dawn l-iżviluppi rriżultaw mill-inċertezzi akbar assoċjati mal-kunflitti ġeopolitiċi. Fattur ieħor huwa l-issikkar tal-politika monetarja minn banek ċentrali f'ekonomiji avvanzati, li gradwalment bdew iregġġgħu lura l-politiki ta' llaxkar kwantitattiv u jżidu r-rati ta' politika fuq terminu qasir b'rispons għall-pressjonijiet inflazzjonarji li qed jintensifikaw madwar id-dinja.

**62** Ir-rendimenti tal-bonds tal-NGEU mal-ħruġ kienu ogħla fl-2022 milli kienu fl-2021. Għas-sindakazzjonijiet tal-bonds tal-NGEU imwettqa bejn Ġunju u Diċembru 2021, ir-rendiment tas-suq ponderat mal-ħruġ kien ta' 0.16 %. Għas-sindakazzjonijiet imwettqa bejn Jannar u Ġunju 2022, iċ-ċifra korrispondenti kienet ta' 1.36 %, li hija 1.2 punt perċentwali ogħla milli kienet fl-2021.

<sup>20</sup> Is-sit web tal-Kummissjoni Ewropea: [EU credit strength](#).

**63** Mit-tnedija tal-programm ta' finanzjament tal-NGEU, ir-rendimenti tas-suq tal-bonds tal-NGEU – impliċiti fil-prezzijiet tagħhom – kienu konsistentement qrib ir-rendimenti tad-dejn sovran maħruġ minn Franza u mill-Awstrija (ara l-**Figura 14** għal tqabbil tar-rendimenti għall-bonds ta' 10 snin). L-evoluzzjoni tar-rendimenti tas-suq tal-bonds tal-NGEU kienet komparabbli mar-rendimenti tal-bonds tal-Istati Membri bi klassifikazzjonijiet tal-kreditu simili. Osservajna li l-firxa medja bejn ir-rendimenti tas-suq ta' bonds ta' referenza ta' 10 snin maħruġa mill-Ġermanja u l-NGEU kienet ta' 0.24 punt percentwali (jiġifieri 24 punt bażi) f'Ġunju-Diċembru 2021 u ta' 0.45 punt percentwali (jiġifieri 45 punt bażi) f'Jannar-Ġunju 2022.

**Figura 14 – Rendimenti tas-suq għal bonds ta' 10 snin għal emittenti ewlenin tal-UE**



Sors: il-QEA, ibbażat fuq *data* pprovduta minn esperti esteri.

**64** Ir-rendimenti tal-bonds tal-NGEU mal-ħruġ irriflettew il-pożizzjoni tal-Kummissjoni bħala mutwatarju ġdid fuq skala kbira. Barra minn hekk, ir-rendimenti jirriflettu wkoll l-għan tal-Kummissjoni li tiżgura livell qawwi ta' parteċipazzjoni mill-investituri fit-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self u ta' disponibbiltà tal-fondi meta jkun meħtieġ.

## Ġestjoni tal-likwidità

**65** L-analiżi li wettaqna tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self u tal-ġestjoni tal-flus kontanti tikkonferma li l-proċeduri applikati jiżguraw flessibbiltà fl-użu ta' metodi differenti ta' teħid b'self u fl-għażla tal-aħjar żmien għat-teħid b'self. Dawn il-metodi jinkludu s-sindakazzjonijiet ta' bonds, l-irkantijiet ta' bonds u kambjali, u l-operazzjonijiet tas-suq monetarju. Il-Kummissjoni tista' tevita kundizzjonijiet tas-suq avversi temporanji għat-teħid b'self billi tuża r-rizervazzjoni ta' likwidità, jew billi iżomm flus kontanti fil-kont tal-NGEU fil-BĊE, jekk ikun meħtieġ.

**66** Il-ġestjoni effettiva tal-likwidità tista' tiġi affettwata, pereżempju, minn dewmien fil-wasla ta' talba għall-pagament minn Stat Membru, jew minn diffikultajiet fil-valutazzjoni tal-Kummissjoni ta' ċerti stadji importanti u miri li huma kundizzjonijiet għar-riċeviment ta' pagamenti taħt l-RRF<sup>21</sup>. Sat-30 ta' Ġunju 2022, 21 Stat Membru kienu rċevew għotjiet u self taħt l-RRF, inkluż prefinanzjament; is-6 pajjiżi li kienu għad iridu jagħmlu dan kienu l-Bulgarija, l-Irlanda, l-Ungerija, in-Netherlands, il-Polonja u l-Iżvezja<sup>22</sup>.

**67** Sibna li sa tmiem Ġunju 2022, il-perjodu medju ta' pagament għall-għotjiet u s-selfiet kollha taħt l-RRF kien ta' madwar ħamest ijiem ta' negozju wara li r-rekwiżiti kollha kienu ġew issodisfati u kkonfermati mill-Kummissjoni. Dan kien sinifikattivament aktar baxx mis-sollijiet deskritti fir-Regolamenti applikabbli (xahrejn għall-pagamenti ta' prefinanzjament<sup>23</sup> u 30 jum kalendarju għall-istadji importanti u l-pagamenti bbażati fuq il-miri<sup>24</sup>). L-analiżi li wettaqna tikkonferma li l-Kummissjoni wettqet l-iżborżi taħt l-RRF fil-ħin.

<sup>21</sup> Ir-Rapport Speċjali 21/2022: "Il-valutazzjoni mill-Kummissjoni tal-pjanijiet nazzjonali għall-irkupru u r-reżiljenza", il-paragrafu 82.

<sup>22</sup> Rapport semiannwali dwar l-eżekuzzjoni tal-operazzjonijiet ta' finanzjament tan-NextGenerationEU (1 ta' Jannar 2022-30 ta' Ġunju 2022), COM(2022) 335, p. 3.

<sup>23</sup> L-Artikolu 13(1) tar-Regolament (UE) 2021/241 li jistabbilixxi l-RRF.

<sup>24</sup> L-Artikolu 24.7 tar-Regolament (UE) 2021/241 li jistabbilixxi l-RRF, flimkien mal-Artikoli 116(1) u 116(2) tar-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 dwar ir-regoli finanzjarji applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Unjoni.



**68** Il-gwida interna tal-Kummissjoni tenfasizza li l-objettiv globali tal-ġestjoni tal-likwidità huwa li jiġi żgurat li l-ammonti miżmuma fil-kont bankarju tal-NGEU jkunu suffiċjenti biex jissodisfaw il-ħtiġijiet ta' żborż kollha li jmiss u jinżamm buffer ta' sikurezza definit filwaqt li jiġi evitat kwalunkwe bilanċ eċċessiv. Biex jintlaħaq dan l-objettiv, il-Kummissjoni implimentat politika ta' ġestjoni tal-likwidità, b'rispett tal-limiti stabbiliti fit-**Tabella 7**.

**Tabella 7 – Limiti tal-Ġestjoni tal-Likwidità**

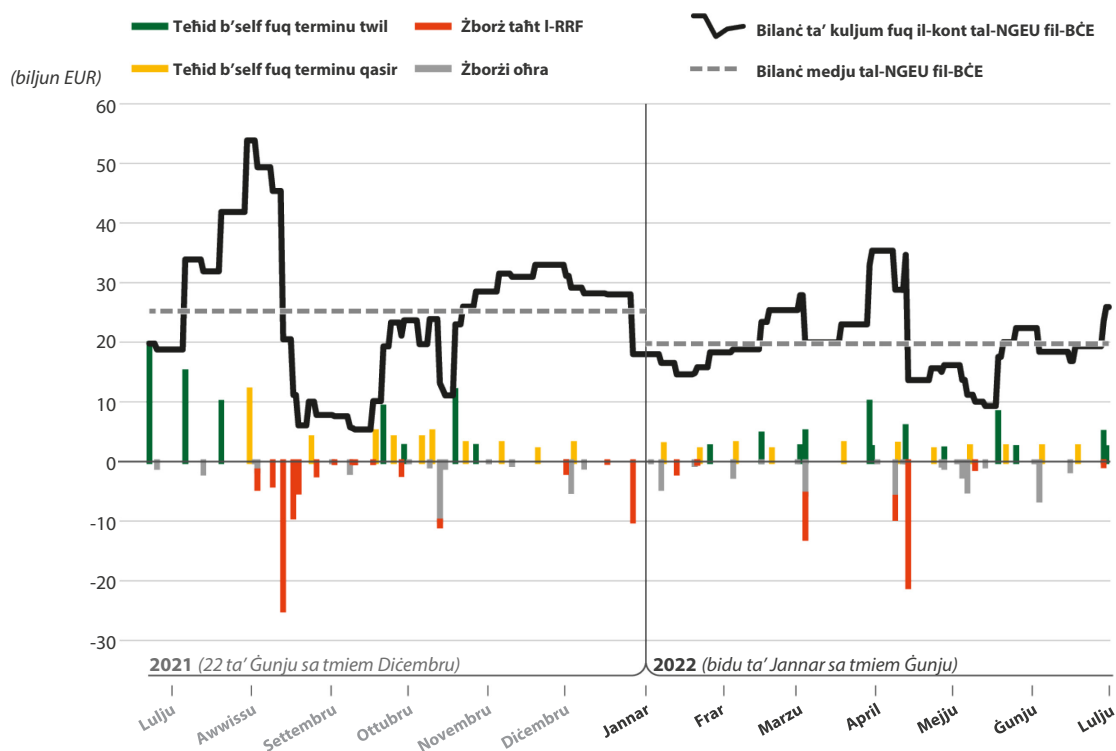
Limitu	Valuri	Dettalji
<b>Bilanċ tal-flus ħielsa</b>	≥ 0	F'kull jum ta' negozju, irid ikun hemm bilanċ tal-flus ħielsa fil-kont tal-NGEU fil-BĊE li jkun daqs jew akbar mill-bilanċ tal-flus prudenzjali, jiġifieri pagamenti mill-kont dovuti għall-10 ijiem ta' negozju li jmiss.
<b>Bilanċ minimu tal-flus ħielsa</b>	EUR 0.1 biljun	Il-Kummissjoni stabbiliet ukoll buffer mhux vinkolanti ta' EUR 0.1 biljun 'il fuq mill-bilanċ tal-flus prudenzjali, li jrid ikun disponibbli f'kull jum ta' negozju biex ikopri l-ispejjeż mhux mistennija.
<b>Livell superjuri (limitu massimu) fuq il-likwidità medja</b>	EUR 30 biljun	Dan il-parametru huwa relatat mal-perjodu ta' sitt xhur ta' kull pjan ta' finanzjament. Huwa jieħu inkunsiderazzjoni l-likwidità medja tal-passat u dik mistennija disponibbli fil-kont tal-NGEU fil-BĊE matul dan il-perjodu ta' sitt xhur.

Sors: il-QEA, ibbażat fuq il-Manwal tal-Kummissjoni dwar it-Tbassir u l-Ġestjoni tal-Likwidità.

**69** Il-Kummissjoni tneġġi rapporti ta' kull ġimgħa dwar il-likwidità tal-kont tal-NGEU fil-BĊE, li jenfasizzaw kwalunkwe ksur potenzjali tal-limitu. Jekk dan il-ksur iseħħ, il-Kummissjoni tista' ddewwem l-iżborżi ppjanati għall-programmi tal-NGEU, jew tista' tnaqqas il-volumi ppjanati tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self li jmiss.

**70** Irrieżaminajna r-rapporti ta' monitoraġġ tal-likwidità għall-ġimgħat kollha minn Ġunju 2021 sa Ġunju 2022. Sibna li fil-perjodu analizzat, il-Kummissjoni kienet irrispettat it-tliet limiti kollha tal-ġestjoni tal-likwidità. F'konformità mal-bilanċi ta' kuljum tal-kont tal-NGEU fil-BĊE, il-bilanċ medju reali tal-flus ammonta għal EUR 25 biljun fl-2021 u EUR 20 biljun fl-ewwel nofs tal-2022. Ara l-**Figura 15**. Osservajna li f'dan il-perjodu l-limiti tal-ġestjoni tal-likwidità baqgħu l-istess.

**Figura 15 – Bilanċi tal-flus ta' kuljum u medji, rikavati u żborż ta' fondi fil-kont tal-NGEU fil-BĊE**



Sors: il-QEA, ibbażat fuq ir-rendikonti tal-kont bankarju tal-NGEU fil-BĊE u d-dokumenti tal-Kummissjoni.

**71** Fil-perjodu minn Ġunju sa Awwissu 2021, il-bilanċ tal-flus tal-kont tal-NGEU fil-BĊE kien volatili b'mod mhux tas-soltu. Dan kien riżultat tal-iżborżi ta' prefinanzjament tal-RRF li tħallsu bħala somma f'daqqa kbira. Minn Ġunju 2021 sa Ġunju 2022, il-bilanċi tal-flus fil-kont tal-NGEU fil-BĊE, li kienu jaqbz u l-EUR 20 biljun, kienu suġġetti għal rati ta' depożitu negattivi. Fl-2021, pereżempju, din ir-rata kienet ta' -0.50 %, u wasslet biex il-BĊE jitlob kostijiet tar-rata tad-depożiti ta' EUR 21.1 miljun.

**72** Skont il-metodu tal-allokkazzjoni tal-kostijiet tal-Kummissjoni<sup>25</sup>, il-kost tal-ġestjoni tal-likwidità huwa d-differenza bejn l-imġax mill-kont bankarju tal-NGEU fil-BĊE u r-rendiment imħallas mill-istrumenti fuq terminu qasir użati biex jiġu ffinanzjati r-rizervazzjonijiet ta' likwidità. L-analiżi li wettaqna tal-ġestjoni tal-likwidità fl-2021 sabet li l-istrumenti ta' dejn ta' terminu qasir, li jintużaw biex jiġu ffinanzjati r-rizervazzjonijiet tal-likwidità, kellhom rendiment negattiv u, minflok il-kostijiet tal-imġax, dawn iġġeneraw dħul għall-UE. Konsegwentement, il-kost tal-ġestjoni tal-likwidità rriżulta negattiv; fi kliem ieħor, dan irriżulta f'surplus għall-Kummissjoni. Il-Kummissjoni qassmet is-surplus tal-ġestjoni tal-likwidità bejn il-baġit tal-UE

<sup>25</sup> Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/1095 dwar l-allokkazzjoni tal-kostijiet relatati mal-operazzjonijiet mutwatarji u tal-ġestjoni tad-dejn permezz tal-NGEU.

(EUR 11-il miljun) u l-Istati Membri (EUR 3.6 miljun), b' mod proporzjonali għall-użu tal-ammonti kollha mislufa għal għotjiet u self.

## **Il-kejl u r-rappurtar tal-Kummissjoni fir-rigward tal-prestazzjoni tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU kienu limitati**

**73** F'din it-taqsim, niffukaw fuq l-istabbiliment tal-oġġettivi u r-rappurtar dwar il-prestazzjoni tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU. Ivverifikajna wkoll kif il-Kummissjoni tiddokumenta l-kompromessi bejn il-kostijiet u r-riskju fit-tranzazzjonijiet ta' teħid b' self analizzati, li huwa element importanti għall-kejl tal-prestazzjoni.

### **L-oġġettivi għall-ġestjoni tad-dejn mhumiex stabbiliti b' mod ċar, u dan jillimita r-rappurtar dwar il-prestazzjoni**

**74** Skont l-aħjar prattika, rikonoxxuta internazzjonalment, tal-FMI<sup>26</sup> u l-Bank Dinji<sup>27</sup>, strategija ta' ġestjoni tad-dejn pubbliku hija pjan li joperazzjonalizza l-oġġettivi għall-ġestjoni tad-dejn. L-Artikolu 5(3) tad-Deciżjoni dwar ir-Riżorsi Proprji<sup>28</sup> jirrikjedi li l-Kummissjoni tinforma lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill, b' mod regolari u komprensiv, dwar l-aspetti kollha tal-istrategija tagħha ta' ġestjoni tad-dejn. Eżaminajna jekk il-Kummissjoni kinitx stabbiliet b' mod ċar l-oġġettivi tagħha għall-ġestjoni tad-dejn fl-istrategija ta' ġestjoni tad-dejn, u jekk kinitx ħarġet rapporti regolari dwar l-implimentazzjoni tagħhom lill-awtorità baġitarja tal-UE.

### **L-oġġettivi għall-ġestjoni tad-dejn u r-rappurtar dwar l-implimentazzjoni tagħhom**

**75** L-istrategija ta' ġestjoni tad-dejn tal-Kummissjoni ma tiddeskrivix b' mod ċar l-oġġettivi tagħha għall-ġestjoni tad-dejn u kif se tilhaqhom, minkejja li din hija l-aħjar prattika rikonoxxuta internazzjonalment. L-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU tiffoka fuq il-metodi u l-istrumenti ta' finanzjament biex jiġġeneraw sa EUR 150-200 biljun fis-sena għal self u għotjiet taħt l-NGEU sa tmiem l-2026.

<sup>26</sup> Id-Dokument ta' Politika dwar il-Fond Monetarju Internazzjonali, [Revised Guidelines for Public Debt Management](#), 2014.

<sup>27</sup> Il-Bank Dinji, [Government Debt Management: Designing Debt Management Strategies](#), 2017.

<sup>28</sup> Id-Deciżjoni tal-Kunsill (UE, Euratom) 2020/2053 dwar is-sistema tar-riżorsi proprji tal-Unjoni Ewropea.

**76** Il-Kummissjoni tqis li hija tiegħu inkunsiderazzjoni l-oġġettivi ewlenin rikonoxxuti b'mod wiesa' tal-ġestjoni tad-dejn meta timplimenta t-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self taħt l-NGEU. Dawn l-oġġettivi jikkoncernaw it-teħid b'self f'waqtu tal-fondi meħtieġa u l-minimizzazzjoni tal-kostijiet tat-teħid b'self b'livell prudenti ta' riskju fuq terminu twil. Skont il-Kummissjoni, oġġettivi importanti addizzjonali għall-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU jinkludu ż-żamma ta' bażi wiesgħa ta' investituri, il-promozzjoni tal-użu ta' bonds ekoloġiċi, iż-żamma ta' klassifikazzjonijiet għoljin tal-kredituri, il-minimizzazzjoni tar-riskju tal-kontroparti, u l-eżistenza ta' proċessi adegwati fis-seħħ biex ikopru avvenimenti mhux mistennija bħal taqlib fis-suq.

**77** L-ebda wieħed minn dawn l-oġġettivi mhuwa stabbilit b'mod esplicitu fl-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU; madankollu, ir-referenzi għal xi wħud mill-prinċipji rilevanti tal-ġestjoni tad-dejn huma mxerrda fl-istrategija kollha. Il-Kummissjoni lanqas ma ċċarat liema indikaturi tuża biex tirrapporta dwar l-ilħuq ta' oġġettivi speċifiċi relatati mal-prestazzjoni. Inqis li referenzi mhux speċifiċi bħal dawn mhumiex suffiċjenti biex jagħmlu lill-Kummissjoni responsabbli għall-ilħuq ta' dawn l-oġġettivi.

**78** Il-Kummissjoni tnejji diversi rapporti li jinkludu ħarsa ġenerali u jkopru tipi differenti ta' programmi ta' self, obbligazzjonijiet u amministrazzjoni tat-teżorerija (ara l-[Anness IV](#)). Madankollu, dawn id-dokumenti ma fihomx informazzjoni komprensiva dwar l-ilħuq tal-oġġettivi għall-ġestjoni tad-dejn relatati mal-finanzjament tal-NGEU. Pereżempju, ir-rappurtar semiannwali dwar it-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self taħt l-NGEU jiddokumenta l-kostijiet tat-teħid b'self u d-daqs u l-kompożizzjoni tal-baži tal-investituri, iżda ma fihx informazzjoni suffiċjenti dwar il-prestazzjoni, b'mod partikolari f'termini ta':

- minimizzazzjoni tal-kostijiet tat-teħid b'self fuq it-terminu medju sa dak twil, flimkien maż-żamma tal-karatteristiċi tar-riskju prudenzjali fil-ġestjoni tad-dejn;
- prevenzjoni tal-konċentrazzjoni tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self tal-UE fost grupp ristrett ta' negozjanti primarji jew investituri finali.

**79** Fir-rapport tiegħu ta' [Ottubru 2021](#) dwar ir-reviżjoni tar-Regolament Finanzjarju, il-Parlament Ewropew talab li r-rekwiżiti ta' rappurtar relatati mal-istrategija ta' ġestjoni tad-dejn tal-Kummissjoni jiġu riveduti. It-talba rreferiet għall-kumplessità u r-riskju akbar tat-teħid b'self kif ukoll għall-operazzjonijiet ta' għoti b'self għall-baġit tal-UE. Fis-16 ta' Mejju 2022, il-Kummissjoni pproponiet [riformulazzjoni tar-Regolament Finanzjarju](#), li l-Artikolu 52(1)(d)(iii) tiegħu jinkludi rekwiżit li l-abbozz tal-baġit ikun fih "ħarsa ġenerali komprensiva lejn l-operazzjonijiet ta' għoti u ta' teħid b'self". Il-proposta ma tippredix rekwiżit ċar għall-Kummissjoni biex tirrapporta dwar l-ilħuq

tal-objettivi għall-ġestjoni tad-dejn. Ikkomentajna wkoll dwar din il-kwistjoni fl-Opinjoni tagħna dwar il-proposta tal-Kummissjoni għal emenda tal-Artikolu 52 tar-Regolament Finanzjarju<sup>29</sup>.

**80** L-Artikolu 12 tad-deċiżjoni ta' implimentazzjoni tal-Kummissjoni ta' Diċembru 2022 li tistabbilixxi l-arranġamenti għall-istrategija ta' finanzjament diversifikata<sup>30</sup> fih rekwiżit li jsir rappurtar "darbtejn fis-sena dwar l-aspetti kollha tal-istrategija tagħha ta' teħid b'self u ġestjoni tad-dejn". L-ambitu tal-istruttura tar-rappurtar f'dan l-artikolu ma jinkludix rekwiżit ċar biex l-awtorità baġitarja tal-UE tiġi infurmata dwar l-ilħuq tal-objettivi għall-ġestjoni tad-dejn.

### Rappurtar dwar bonds ekoloġiċi tal-NGEU

**81** Skont l-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU, il-bonds ekoloġiċi maħruġa taħt l-NGEU se jkomplu jespandu l-bażi tal-investituri u jsaħħu t-tmexxija dinjija tal-UE fil-finanzi ekoloġiċi fis-suq iddenominat f'euro. Il-Kummissjoni għandha l-għan li tiffinanzja 30 % tal-NGEU permezz ta' bonds ekoloġiċi. Ir-rikavati minn dawn il-bonds se jipprovdu finanzjament għall-kontribuzzjonijiet tal-Istati Membri għat-tranzizzjoni ekoloġika fil-qafas tal-istadji importanti u l-miri relatati mal-klima fil-pjanijiet tagħhom għall-irkupru u r-reżiljenza.

**82** Skont il-Kummissjoni, il-qafas tal-bonds ekoloġiċi tal-NGEU<sup>31</sup> se jkun allinjat mal-istandard li jmiss tal-bonds ekoloġiċi tal-UE<sup>32</sup>, kull fejn ikun possibbli. Ir-rekwiżit ewlieni ta' dan l-istandard huwa li l-bonds jiġu allokatati bis-sħiħ għan-nefqa li hija allinjata mas-sistema ta' klassifikazzjoni tas-sostenibbiltà tal-UE – it-"Tassonomija tal-UE"<sup>33</sup>.

**83** Il-Kummissjoni ddikjarat li hija tivverifika jekk ir-rikavati tal-bonds ekoloġiċi tal-NGEU humiex diretti lejn it-tranzizzjoni ekoloġika. Għal dan il-fini, l-Istati Membri qablu li jirrappurtaw dwar l-ammont reali tan-nefqa relatata mar-riformi u l-investimenti b'indikatur tal-klima pożittiv meta jagħmlu talbiet għall-pagamenti taħt l-RRF. L-affidabbiltà u l-precizjoni ta' dan ir-rappurtar jiddependu prinċipalment fuq l-

<sup>29</sup> L-Opinjoni 06/2022 dwar il-proposta għal Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ir-regoli finanzjarji applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Unjoni, pp. 11-12.

<sup>30</sup> Id-Deciżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni (UE, Euratom) 2022/2544.

<sup>31</sup> Il-Komunikazzjoni tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar strategija ta' finanzjament ġdida għall-finanzjament tan-NextGenerationEU, COM(2021) 250, p 9.

<sup>32</sup> Is-sit web tal-Kummissjoni Ewropea: [EU Green Bond Standard proposal](#).

<sup>33</sup> Is-sit web tal-Kummissjoni Ewropea: [EU taxonomy for sustainable activities](#).

awtoritajiet tal-Istati Membri u s-sistemi ta' kontroll tagħhom. Attwalment, id-dokumenti li fuqhom hija bbażata n-nefqa ffinanzjata mill-bonds ekoloġiċi tal-NGEU mhumiex sugġetti għal verifiki mill-Kummissjoni.

**84** Osservajna li f'ċerti każijiet (pereżempju, ir-rinnovazzjoni enerġetika tal-binjiet), ir-riformi u l-investimenti taħt l-RRF huma meħtieġa jissodisfaw xi wħud mill-kriterji tekniċi ta' skrinjar tat-Tassonomija tal-UE sabiex jiġu allokati indikatur tal-klima ta' 100 %. Madankollu, biex tikkalkula l-kontribuzzjoni għat-tranzizzjoni ekoloġika, il-Kummissjoni qieset ukoll xi attivitajiet li ma jissodisfaw l-ebda kriterju tat-Tassonomija tal-UE<sup>34</sup>. Dan ifisser li xi wħud mir-rikavati mill-bonds ekoloġiċi tal-NGEU mhumiex se jintużaw la f'konformità mat-Tassonomija tal-UE u lanqas f'konformità mal-istandard li jmiss tal-bonds ekoloġiċi tal-UE.

**85** Fi tmiem Marzu 2022, il-Kummissjoni nediet id-dashboards tal-bonds ekoloġiċi tal-NGEU. Din id-dashboards tinkludi informazzjoni aġġornata dwar l-allokazzjoni tar-rikavati mill-bonds ekoloġiċi tal-NGEU fl-Istati Membri kollha, il-kategoriji ta' nfiq u l-oqsma ta' intervent tal-RRF. F'Diċembru 2022, il-Kummissjoni ppubblikat l-ewwel [rapport annwali tagħha dwar l-allokazzjoni tal-bonds ekoloġiċi tal-NGEU](#). Dan ir-rapport fih dettalji dwar il-livell tal-allinjament mat-Tassonomija tal-UE għal dawk ir-riformi u l-investimenti taħt l-RRF li ġew inklużi fil-ġabra ta' nfiq eliġibbli għall-bonds ekoloġiċi tal-NGEU. L-ebda wieħed minn dawn l-arrangamenti ta' rappurtar ma jipprovdi informazzjoni dwar l-ammont reali ta' nfiq iffinanzjat permezz tal-bonds ekoloġiċi tal-NGEU li l-Kummissjoni tqis li huwa allinjat mat-Tassonomija tal-UE.

## **L-analizzjiet tal-Kummissjoni li fuqhom huma bbażati d-deċiżjonijiet dwar l-ipprezzar u l-maturità tal-bonds ma ġewx iddokumentati b'mod konsistenti**

**86** Il-ġestjoni tad-dejn tirrikjedi evalwazzjoni tal-kompromess bejn il-kost u r-riskju, peress li kost aktar baxx tipikament huwa assoċjat ma' riskju ogħla. Għalhekk, l-għażliet ta' kompromess għandhom impatt dirett fuq il-prestazzjoni f'termini ta' kostijiet tat-teħid b'self. Eżaminajna jekk id-deċiżjonijiet tal-Kummissjoni dwar l-ipprezzar ta' bonds sindakati kinux appoġġati minn dokumentazzjoni soda tal-kompromessi assoċjati mal-kostijiet u r-riskji. Dawn jikkonċernaw b'mod partikolari l-likwidità, is-suq, il-finanzjament, il-kreditu, ir-riskji tal-kontropartijiet u dawk operazzjonali assoċjati mal-ġestjoni tad-dejn (ara l-[Anness II](#)). Din id-dokumentazzjoni tipprovdi obbligu ta'

<sup>34</sup> Ir-[Rapport Speċjali 22/2021](#): "Finanzi sostenibbli: Jeħtieġ li l-UE tieħu azzjoni aktar konsistenti biex il-finanzjament jiġi dirett mill-ġdid lejn investiment sostenibbli", il-paragrafi 80 u 90.

rendikont u tippermetti li jiġi segwit ir-raġunament tad-deċiżjonijiet dwar l-ipprezzar li għandhom konsegwenzi fuq terminu twil.

**87** Is-swieq finanzjarji, inklużi s-suq sekondarju tal-bonds tal-UE u l-attivitajiet tal-emittenti pari u dawk sovrani tad-dejn, huma suġġetti għal monitoraġġ u dokumentazzjoni ta' kull ġimgħa mid-DĠ BUDG. Għal informazzjoni dwar l-ipprezzar tal-bonds u l-aħjar opportunitajiet ta' teħid b'self disponibbli f'termini ta' żmien, volum u maturità, il-Kummissjoni użat il-feedback u r-rakkomandazzjonijiet ipprovduti mill-membri tal-PDN. Skont il-Kummissjoni, din l-informazzjoni ġiet ikkomplementata wkoll mir-riċerka tas-suq li għamlet il-Kummissjoni stess.

**88** Matul konferenzi telefoniċi relatati mal-ipprezzar, il-Kummissjoni taqbel verbalment mal-PDs dwar il-prezz tal-bonds maħruġa minn sindakazzjonijiet. Dawn il-prezzijiet huma suġġetti għal deċiżjoni ta' ġudizzju li tirriżulta mill-analiżi tas-sitwazzjoni fis-suq kapitali, il-kompromessi aċċettabbli u n-negozjati bejn il-Kummissjoni u l-PDs tagħha. Għat-tranzazzjonijiet sindakati inklużi fil-kampjun tagħna (ara l-paragrafu **58**), sibna li l-Kummissjoni ma kinitx iddokumentat b'mod konsistenti r-riċerka tas-suq dettaljata tagħha stess u l-analiżijiet tal-ipprezzar li jispjegaw ir-raġunament wara d-deċiżjonijiet tagħha dwar l-ipprezzar, u lanqas l-analiżijiet tal-kompromessi bejn il-maturitajiet u l-kostijiet differenti tal-bonds matul l-ippjanar tal-ħruġ futur ta' bonds.

## Konkluzjonijiet u rakkomandazzjonijiet

**89** B'mod ġenerali, nikkonkludu li l-Kummissjoni malajr stabbiliet sistema ta' ġestjoni tad-dejn, li pprovdiet il-fondi meħtieġa għan-NextGenerationEU (NGEU) fi żmien xieraq. F'dan il-kuntest, inqisu li fl-ewwel sena tal-operat, il-kostijiet tat-teħid b'self kienu jirriflettu l-pożizzjoni tas-suq tal-Kummissjoni. Il-Kummissjoni ssodisfat ukoll ir-rekwiżiti regolatorji ewlenin kollha rigward il-portafoll tad-dejn u l-ġestjoni tar-riskju. Madankollu, sibna li l-kapaċitajiet ta' ġestjoni tad-dejn tal-NGEU, li nbnew rapidament, ma jikkonformawx mal-aħjar prattika stabbilita fl-aspetti kollha. Nikkonkludu wkoll li l-Kummissjoni ma tatx biżżejjed attenzjoni għall-istabiliment ta' objettivi ċari għall-ġestjoni tad-dejn, u l-kejl u r-rappurtar dwar il-prestazzjoni fil-ġestjoni tad-dejn.

**90** Fi żmien ftit xhur, il-Kummissjoni stabbiliet arranġamenti organizzazzjonali ġodda u waqqfet network adegwat ta' fornituri esterni tas-servizzi biex jibdew l-attivitajiet ta' teħid b'self tal-NGEU. Peress li kien meħtieġ li tinbena malajr il-kapaċità, bi ftit membri tal-persunal disponibbli, ma ġiet stabbilita l-ebda funzjoni diskreta ta' middle office. Ir-rwol tal-middle office normalment jinkludi l-monitoraġġ tal-prestazzjoni tal-front office bi tqabbil ma' miri u parametri referenzjarji strateġiċi. Attwalment, xi wħud mill-funzjonijiet tal-middle office, inkluż l-iżvilupp ta' strateġija ta' ġestjoni tad-dejn, jitwettqu mill-front office nnifsu. Konsegwentement, il-prestazzjoni tal-manigġers tad-dejn tal-front office ma tiġix immonitorjata kontinwament. Filwaqt li l-Uffiċjal Kap tar-Riskji (CRO) jista' jikkontesta u jimmonitorja l-prestazzjoni tal-front office, it-tim tas-CRO għandu kapaċità limitata għal dan ix-xogħol. Ara l-paragrafi [22-26](#), [31-32](#) u [37-44](#).

### Rakkomandazzjoni 1 – Tiġi stabbilita funzjoni separata ta' middle office

Filwaqt li tiegħu inkunsiderazzjoni l-iskala, il-kumplessità u l-prominenza akbar tal-attivitajiet ta' ġestjoni tad-dejn, jenħtieġ li l-Kummissjoni tistabbilixxi funzjoni diskreta ta' middle office bl-għan li ttejjeb il-kapaċitajiet analitiċi, kif ukoll dawk ta' evalwazzjoni tar-riskju u ta' rappurtar tagħha. Jenħtieġ li hija tkun responsabbli, pereżempju, għall-monitoraġġ u r-rappurtar dwar il-kompromessi tal-ġestjoni tad-dejn, u għall-valutazzjoni tal-prestazzjoni tal-manigġers tad-dejn tal-front office bi tqabbil mal-objettivi strateġiċi.

**Data mmirata għall-implimentazzjoni: nofs l-2024**



**91** Il-Kummissjoni stabbiliet qafas ta' ġestjoni tar-riskju għall-attivitajiet ta' ġestjoni tad-dejn tal-NGEU. Dan jinkludi r-rwol maħluq reċentement tas-CRO. Inqisu li t-tim tas-CRO wettaq ħidma importanti ta' valutazzjoni tar-riskju fil-perjodu li ġie eżaminat. Madankollu, il-pożizzjonament tas-CRO bħala Deputat Direttur Ġenerali tad-DĠ BUDG għandu dgħufijiet. Dan jista' jirrikjedi li s-CRO jittratta kompiti relatati mar-riskju kif ukoll attivitajiet ta' ġestjoni operazzjonali fi ħdan id-DĠ BUDG, li jistgħu jaffettwaw l-effettività tas-sorveljanza tar-riskju tagħhom. Ma hemm l-ebda deskrizzjoni ċara tar-responsabbiltajiet tad-Deputat Direttur Ġenerali. Kumplessivament, din is-sitwazzjoni ġġib magħha r-riskju li s-CRO jaf ma jkunx jista' jinforza kif xieraq l-obbligi tiegħu fir-rigward tal-valutazzjoni u r-rappurtar dwar ir-riskji. Ara l-paragrafi **27-32**.

**92** F'Diċembru 2022, il-Kummissjoni estendiet il-mandat tas-CRO biex ikopri l-programmi ta' self kollha implimentati skont l-istrateġija ta' finanzjament diversifikata u skont il-finanzjament back-to-back. Għalhekk, l-informazzjoni dwar l-iskopertura għar-riskju assoċjata mad-dejn tal-UE pprovduta lill-korpi deċiżjonali se tkun aktar komprensiva. Ara l-paragrafu **33**.

## Rakkomandazzjoni 2 – Jissaħħaħ ir-rwol tas-CRO

Biex jiġi żgurat li s-CRO jissodisfa l-mandat tiegħu b'mod indipendenti, effettiv u effiċjenti, jenħtieġ li l-Kummissjoni:

- (a) tħejji karta li tispjega liema kompiti ta' ġestjoni operazzjonali jaqgħu taħt ir-responsabbiltà tas-CRO fil-kapaċità tiegħu bħala Deputat Direttur Ġenerali;
- (b) issaħħaħ il-kapaċità tat-tim tas-CRO sabiex tkun proporzjonata mal-kompiti assenjati lilu, b'mod partikolari billi tistabbilixxi persunal supplimentari.

### Data mmirata għall-implimentazzjoni: tmiem l-2023

**93** Minkejja ċirkustanzi diffiċli, il-Kummissjoni stabbiliet tim ewlieni bil-ħiliet u l-esperjenza meħtieġa. Il-Kummissjoni tiddependi ħafna fuq il-persunal temporanju biex timmanigġja l-operazzjonijiet tagħha tad-dejn. Dan jista' jqiegħed il-kontinwità tal-operat f'riskju; fit-terminu twil, jista' jipperikola l-kwalità u l-effiċjenza tal-attivitajiet ta' ġestjoni tad-dejn. Ara l-paragrafi **34-36**.

## Rakkomandazzjoni 3 – Tigi implimentata strategija tal-forza tax-xogħol għall-persunal li jittratta l-ġestjoni tad-dejn

Minhabba l-kompleksità u l-importanza tal-kompiti tal-ġestjoni tad-dejn, u l-ħtieġa li jiġi attirat u jinżamm persunal adatt, jenħtieġ li l-Kummissjoni timplimenta strategija xierqa tal-forza tax-xogħol għall-persunal li jittratta l-ġestjoni tad-dejn.

### Data mmirata għall-implimentazzjoni: tmiem l-2023

**94** Il-Kummissjoni strutturat il-komunikazzjonijiet tagħha lis-swieq u lill-partijiet ikkonċernati b'tali mod li jipprovdu livell tajjeb ta' prevedibbiltà rigward il-programm ta' finanzjament tal-NGEU u fiduċja fid-dejn tal-UE fost il-partecipanti fis-suq. Sibna li l-Kummissjoni kienet adattat il-pjanijiet ta' finanzjament u t-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self tagħha għall-bidliet fil-ħtigijiet ta' teħid b'self reali tal-NGEU. Ara l-paragrafi [46-54](#).

**95** Matul il-perjodu kopert mill-awditu li wettaqna, il-portafoll tad-dejn tal-NGEU kien jissodisfa r-rekwiżiti regolatorji rigward il-limiti massimi tat-teħid b'self, il-munita tat-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self, u l-maturità medja massima. L-evoluzzjoni tar-rendimenti tas-suq tal-bonds tal-NGEU kienet komparabbli mar-rendimenti tal-bonds tal-Istati Membri bi klassifikazzjonijiet tal-kreditu simili. Il-Kummissjoni kienet ukoll effiċjenti fil-ġestjoni tal-likwidità tal-kont bankarju tal-NGEU fil-Bank Ċentrali Ewropew (BĊE). Matul il-perjodu awditjat, il-bilanċi medji tal-flus naqsu fuq il-kont bankarju tal-NGEU fil-BĊE u l-limiti tal-likwidità baqgħu l-istess. Ara l-paragrafi [55-72](#).

**96** Il-Kummissjoni hija legalment mitluba tinforma lill-awtorità baġitarja tal-UE, b'mod regolari u komprensiv, dwar l-aspetti kollha tal-istrategija tagħha ta' ġestjoni tad-dejn. Madankollu, sibna li l-istrategija ta' finanzjament tal-NGEU ma tistabbilix b'mod ċar l-oġettivi tagħha għall-ġestjoni tad-dejn jew l-indikaturi assoċjati. La l-leġizlazzjoni rilevanti u lanqas l-istrategija ma jipprovdu rekwiżit ċar għall-Kummissjoni biex tirrapporta dwar il-prestazzjoni tal-attivitajiet tagħha ta' ġestjoni tad-dejn. Barra minn hekk, il-Kummissjoni lanqas ma tirrapporta dwar il-proporzjon tar-rikavati mill-bonds ekoloġiċi tal-NGEU li fil-fatt jintefqu f'konformità mas-sistema ta' klassifikazzjoni tas-sostenibbiltà tal-UE, jiġifieri t-Tassonomija tal-UE. B'dan l-approċċ, il-Kummissjoni hija prinċipalment responsabbli biex tipprovdi ammont suffiċjenti ta' fondi fil-ħin għall-finanzjament tal-NGEU. L-obbligu ta' rendikont għall-oġettivi l-oħra tal-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU għadu mhuxwix ċar. Ara l-paragrafi [75-85](#).

## Rakkomandazzjoni 4 – Jiġu fformulati objettivi ċari għall- għestjoni tad-dejn u jsir rapportar dwar il-prestazzjoni fl- implimentazzjoni tagħhom

---

Biex ittejjeb l-obbligu ta' rendikont u t-trasparenza tal-prestazzjoni tal-għestjoni tad-dejn tal-Kummissjoni, jenħtieġ li l-Kummissjoni:

- (a) tadotta strategija ta' għestjoni tad-dejn li tkun tinkludi l-istrumenti kollha ta' teħid b'self, inkluża dikjarazzjoni ċara tal-objettivi għall-għestjoni tad-dejn bl-indikaturi rilevanti, u tirrapporta regolarment dwar l-ilħuq tagħhom;
- (b) tippublika informazzjoni regolari dwar il-proporzjon tar-rikavati mill-bonds ekoloġiċi tal-NGEU li fil-fatt jintefqu f'konformità mat-Tassonomija tal-UE.

### Data mmirata għall-implimentazzjoni: tmiem l-2023

**97** Matul konferenzi telefoniċi relatati mal-ipprezzar, il-Kummissjoni taqbel verbalment man-negozjanti primarji dwar il-prezz tal-bonds maħruġa minn sindakazzjonijiet. Dawn il-prezzijiet huma r-riżultat ta' deċiżjonijiet ta' ġudizzju bbażati fuq analiżi tas-sitwazzjoni fis-swieq kapitali, tal-kompromessi aċċettabbli u tan-negozjati bejn il-Kummissjoni u n-negozjanti primarji tagħha. Il-Kummissjoni ma tiddokumentax b'mod konsistenti l-analiżijiet tagħha li fuqhom huma bbażati d-deċiżjonijiet individwali dwar l-ipprezzar u l-maturità tal-bonds sindakati. Ara l-paragrafi [86-88](#).

## Rakkomandazzjoni 5 – Jiġu ddokumenti d-deċiżjonijiet dwar l- ipprezzar b'mod konsistenti

---

Biex ittejjeb l-obbligu ta' rendikont u r-rendikont tal-entrati għad-deċiżjonijiet tagħha dwar l-ipprezzar għal sindakazzjonijiet ta' bonds tal-UE, jenħtieġ li l-Kummissjoni tiddokumenta b'mod ċar, għall-użu intern, l-analiżijiet u l-proċess tat-teħid ta' deċiżjonijiet li wasslu għad-determinazzjoni finali tal-prezzijiet.

### Data mmirata għall-implimentazzjoni: Settembru 2023





Dan ir-rapport ġie adottat mill-Qorti tal-Awdituri fil-Lussemburgu, fil-laqgħa tagħha tal-11 ta' Mejju 2023.

*Għall-Qorti tal-Awdituri*

Tony Murphy  
*Il-President*

# Annessi

## Anness I – Rwoli u responsabbiltajiet ewlenin rigward il- gestjoni tad-dejn fi ħdan il-Kummissjoni

	<p><b>Front office</b> (li jikkombina xi wħud mill-funzjonijiet tal-middle office)</p>	<p><b>Unità BUDG E.3 — Operazzjonijiet ta' teħid u ta' għoti b'self</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ torganizza l-ħruġ tad-dejn u l-għoti b'self tar-rikavati għall-programmi ta' assistenza finanzjarja tal-UE;</li> <li>→ tiżviluppa u timplimenta strateġija ta' gestjoni tad-dejn, inkluż il-ħruġ tal-operazzjonijiet, l-amministrazzjoni tas-self u r-rieżaminar tal-iskedi tal-ħlas lura;</li> <li>→ timmaniġġja l-komunikazzjoni mal-partijiet ikkonċernati, eż. l-aġenziji ta' klassifikazzjoni tal-kreditu, il-banek tal-investiment, l-istituzzjonijiet pari u l-uffiċċji nazzjonali tal-gestjoni tad-dejn.</li> </ul> <p><b>Kapaċità tal-persunal: 15-il FTE</b></p>
	<p><b>Back office</b></p>	<p><b>Unità BUDG E.2 — Back Office tal-Kontabbiltà u r-Rapportar</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ tipprovdi l-kontabbiltà għal self u teħid b'self u għad-diversi portafolli ta' assi;</li> <li>→ twettaq il-kompiti relatati mas-saldu, l-ipproċessar tal-pagamenti, ir-rikonċiljazzjoni tat-tranzazzjonijiet u r-rappurtar finanzjarju.</li> </ul> <p><b>Kapaċità tal-persunal: 8.7 FTE</b></p>
	<p><b>Servizz legali</b></p>	<p><b>Unità BUDG E.4 — Koordinazzjoni Politika u Legali</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ tipprovdi l-appoġġ legali għall-front office, għall-back office u għat-tim tas-CRO.</li> </ul> <p><b>Kapaċità tal-persunal: 4.1 FTE</b></p>
	<p><b>CRO u t-tim</b></p>	<p><b>It-tim tas-CRO</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ iħejji l-HLRCP, filwaqt li jindirizza r-riskji prinċipali għall-interess finanzjarju tal-UE li jirriżultaw mill-implimentazzjoni tal-operazzjonijiet tal-NGEU, u jissorvelja l-implimentazzjoni tagħha;</li> <li>→ jistabbilixxi u jżomm standards għall-identifikazzjoni, il-valutazzjoni u l-kwantifikazzjoni tar-riskji, u jiżviluppa linji gwida, politiki u proċeduri interni tar-riskju;</li> <li>→ jirrapporta regolarment dwar ir-riskji materjali u dwar il-konformità mar-regoli u l-proċeduri (lill-Membru tal-Kulleġġ responsabbli għall-Baġit, lill-Kumitat tar-Riskju u l-Konformità, lid-Direttur Generali tad-DG BUDG, u lill-Uffiċjal tal-Kontabbiltà);</li> <li>→ jipprovdi informazzjoni regolari dwar ir-riskji u l-limiti għall-persuni li huma responsabbli għall-eżekuzzjoni operazzjonali tal-istrateġija ta' finanzjament diversifikata;</li> <li>→ jirrapporta dwar l-implimentazzjoni tal-HLRCP lill-Kummissjoni darba fis-sena.</li> </ul> <p><b>Kapaċità tal-persunal: 2.5 FTE</b></p>

Sors: il-QEA, ibbażat fuq data pprovduta mill-Kummissjoni.

## Anness II – Tipi ta' riskju fil-ġestjoni tad-dejn tal-NGEU

Riskju	Deskrizzjoni
<b>Riskju ta' likwidità</b>	Ir-riskju li l-Kummissjoni ma tkunx tista' timmobilizza l-finanzjament meta jkun meħtieġ u b'termini finanzjarji vantaġġuži.
<b>Riskju għas-sostenibbiltà baġitarja</b>	Ir-riskju li l-ammont totali ta' mgħax u ta' pagamenti prinċipali f'sena speċifika jkun jaqbeż l-approprijazzjonijiet disponibbli fil-linja baġitarja tal-Istrument Ewropew għall-Irkupru (EURI) tat-taqsima tal-Kummissjoni tal-baġit annwali adottat. Huwa wkoll ir-riskju li l-obbligazzjonijiet tal-operazzjonijiet tal-NGEU, inklużi l-obbligazzjonijiet kontingenti li jirriżultaw minn self lill-Istati Membri, ikunu jaqbżu l-kapaċità finanzjarja tal-UE.
<b>Riskju tas-suq</b>	Ir-riskju taċ-ċaqliq fir-rata tal-imgħax li japplika għal attivitajiet ta' finanzjament futuri biex jiġi ġġenerat dejn ġdid jew biex jiġi riportat dejn li jkun wasal biex jimmatura taħt l-istrateġija ta' finanzjament diversifikata.
<b>Riskju ta' kreditu</b>	Ir-riskju ta' telf li jirriżulta minn skoperturi ma' kontropartijiet u emittenti/mutwatarji li jiffaċċaw problemi biex jissodisfaw l-obbligi tagħhom. Huwa magħmul minn:
(a) Riskju ta' self	Il-potenzjal għal nuqqas ta' likwidità li jirriżulta minn Stat Membru li jirċievi self taħt l-RRF u li jonqos milli jissodisfa l-obbligi finanzjarji inizjali tiegħu lejn l-UE.
(b) Riskju tal-kontroparti	Ir-riskju li parti waħda jew aktar fi tranżazzjoni finanzjarja jsiru inadempjenti jew jonqsu milli jissodisfaw l-obbligi tagħhom.
(c) Riskju ta' saldu	Forma partikolari ta' riskju tal-kontroparti. Il-potenzjal għal telf li jirriżulta min-nuqqas ta' saldu, min-naħa ta' kontroparti waħda jew aktar, ta' skambju għal tranżazzjoni ta' valur.
(d) Riskju ta' konċentrazzjoni	Ir-riskju ta' akkumulazzjoni ta' skopertura ta' finanzjament fuq kategoriji limitati ta' investituri jew kontropartijiet.
<b>Riskju operazzjonali</b>	Ir-riskju ta' telf dirett jew indirett, li jirriżulta minn proċessi interni, persuni u sistemi inadegwati jew li ma rnexxewx, jew minn avvenimenti esterni.
<b>Riskju reputazzjonali</b>	Ir-riskju ta' telf jew ta' dannu li jirriżulta minn deterjorament tar-reputazzjoni jew tal-pożizzjoni tal-Kummissjoni Ewropea.
<b>Riskju ta' implimentazzjoni tal-programm tal-bonds ekoloġiċi</b>	Ir-riskju li jirriżulta min-nuqqas potenzjali tal-UE li tiżgura l-allinjament tal-użu tar-rikavati mal-Qafas tal-Bonds Ekoloġiċi tal-UE u li tirrapporta lill-investituri dwar l-impatt miksub.

Sors: il-QEA, ibbażat fuq l-HLRCP.

### Anness III – Tranżazzjonijiet ta' teħid b'self taħt I-NGEU li ntgħażlu għall-analiżi

Numru	Data	Tip	Terminu	Rendiment	Valur
EU000A3KT6B1	13/7/2021	Sindakazzjoni tal-bonds	20 sena	0.47 %	EUR 10 biljun
EU000A3K4C42	12/10/2021	Sindakazzjoni tal-bonds ekoloġiċi	15-il sena	0.45 %	EUR 12-il biljun
EU000A3KWCF4	25/10/2021	Rkant tal-bonds (tap)	7 snin	-0.12 %	EUR 2.5 biljun
EU000A3K4C42	24/1/2022	Rkant ta' bonds ekoloġiċi	15-il sena	0.37 %	EUR 2.5 biljun
EU000A3K4C18	22/9/2021	Rkant ta' kambjali	6 xhur	-0.74 %	EUR 2 biljun
EU000A3K4C26	6/10/2021	Rkant ta' kambjali	3 xhur	-0.79 %	EUR 3 biljun
Mhux ippubblikat	30/7/2021	Linja ta' kreditu	75 jum	-0.48 %	EUR 9 biljun
EU000A3K4DD8	22/3/2022	Sindakazzjoni tal-bonds	10 snin	1.02 %	EUR 10 biljun
EU000A3KWCF4	28/3/2022	Rkant ta' bonds	7 snin	0.80 %	EUR 2.5 biljun
EU000A3K4C75	16/3/2022	Rkant ta' kambjali	3 xhur	-0.67 %	EUR 2 biljun
<b>Total</b>					<b>EUR 55.5 biljun</b>

Sors: il-QEA, ibbażat fuq informazzjoni pprovduta mill-Kummissjoni.

## Anness IV – Rapporti tal-Kummissjoni dwar l-obbligazzjonijiet tal-UE li rrizultaw mit-tranzazzjonijiet ta' teħid b'self sat-30 ta' Ġunju 2022

Nru	Titolu tar-rapport jew tad-dokument (link tas-sit web għall-aktar wieħed reċenti)	Rekwiżit legali
1.	Rapporti semiannwali dwar l-eżekuzzjoni tal-operazzjonijiet ta' finanzjament tan-NextGenerationEU	L-Artikolu 12 tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni C(2021) 2502  L-Artikolu 5(3) tad-Deċiżjoni (UE, Euratom) 2020/2053
2.	NextGenerationEU Quarterly Update – Nota dwar it-talbiet pendenti skont ftehimiet ta' self u obbligazzjonijiet taħt teħid b'self  (Mhux ippublikata, mibgħuta bil-posta elettronika għal kull trimestru mid-DG BUDG lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill)	L-aġġornament trimestrali jikkomplementa r-rappurtar skont l-obbligi stabbiliti fit-testi legali rilevanti differenti (eż. id-Deċiżjoni (UE, Euratom) 2020/2053, ir-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 (ir-Regolament Finanzjarju), id-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni C(2021) 2502).
3.	Rapport dwar it-trasparenza baġitarja	F'konformità mal-punti 16 u 17 tal-Ftehim Interistituzzjonali
4.	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar strumenti finanzjarji, garanziji baġitarji, assistenza finanzjarja u obbligazzjonijiet kontingenti	L-Artikolu 250 tar-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 (ir-Regolament Finanzjarju)
5.	Rapport tal-Kummissjoni lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill dwar il-previżjoni fit-tul tal-influssi u l-flussi ta' ħruġ tal-baġit tal-UE (2021-2027)	L-Artikolu 247(1)(c) tar-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 (ir-Regolament Finanzjarju)
6.	Rapporti finanzjarji separati fi tmiem is-sena għal NGEU, SURE, EFSM u AMF	L-Artikolu 80 tar-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 (ir-Regolament Finanzjarju)
7.	Pjan ta' finanzjament tan-NextGenerationEU	L-Artikolu 5(3) tad-Deċiżjoni (UE, Euratom) 2020/2053 u l-Artikolu 4 tad-Deċiżjoni ta' Implimentazzjoni tal-Kummissjoni C(2021) 2502
8.	L-abbozz ta' baġit u d-dokumenti ta' ħidma I, V, u XI	L-Artikolu 41 tar-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 (ir-Regolament Finanzjarju) u l-punti 41, 44, 46, 47, u 48 tal-Anness I tal-Ftehim Interistituzzjonali
9.	Il-kontijiet annwali konsolidati tal-UE	L-Artikoli 246 u 247(1)a tar-Regolament (UE, Euratom) 2018/1046 (ir-Regolament Finanzjarju)

Sors: il-QEA.



# Abbrevjazzjonijiet

**AMF:** Assistenza Makrofinanzjarja

**BĊE:** Bank Ċentrali Ewropew

**CRO:** Uffiċjal Kap tar-Riskji

**DĠ BUDG:** Direttorat Ġenerali għall-Baġit

**ESFM:** Mekkaniżmu Ewropew ta' Stabbilizzazzjoni Finanzjarja

**FMI:** Fond Monetarju Internazzjonali

**FTE:** Ekwivalenti għall-full time

**HLRCP:** Politika ta' Livell Għoli dwar ir-Riskju u l-Konformità

**INTOSAI:** Organizzazzjoni Internazzjonali tal-Istituzzjonijiet Supremi tal-Awditjar

**NGEU:** NextGenerationEU

**PD:** Negozjant primarju

**PDN:** Network tan-negozjanti primarji

**RRF:** Faċilità għall-Irkupru u r-Reżiljenza

**SURE:** Appoġġ biex Jitaffew ir-Riskji ta' Qgħad f'Emerġenza

**UNCTAD:** Konferenza tan-Nazzjonijiet Uniti dwar il-Kummerċ u l-Iżvilupp

# Glossarju

**Bond ekoloġiku:** Strument ta' dejn għall-finanzjament jew għall-finanzjament mill-ġdid ta' investimenti, proġetti, nefqa jew assi li jindirizzaw kwistjonijiet klimatiċi u ambjentali.

**Bond:** Titolu ta' dejn b'terminu medju sa twil b'rata tal-imgħax annwali fissa.

**Ġestjoni tad-dejn:** Azzjoni li tittieħed biex jinħareġ id-dejn jew biex jiġu ottimizzati l-ammont u t-twaqqit tal-ħlasijiet lura tad-dejn pendenti u biex jiġi mmitigat ir-riskju ta' inadempjenza.

**Kambjali:** Titolu ta' dejn b'terminu qasir li jinbiegħ bi skont meta mqabbel mal-valur li fih se jiġi mifdi, minflok ma titħallas rata tal-imgħax annwali fissa.

**Klassifikazzjoni tal-kreditu:** Valutazzjoni oġġettiva tal-affidabbiltà kreditizja ta' mutwatarju, jew b'mod ġenerali jew inkella fir-rigward ta' dejn jew obbligu finanzjarju partikolari.

**Maturità:** Id-data li fiha bond jew kambjali jithallsu lura.

**Negozjant primarju:** Istituzzjoni finanzjarja approvata mill-Kummissjoni biex tikkummerċjalizza u tinneozja strumenti ta' dejn tal-UE permezz ta' proċess magħruf bħala sindakazzjoni.

**Obbligazzjoni kontingenti:** Obbligazzjoni ta' pagament potenzjali li tista' tiġġarrab skont xi jkun l-eżitu ta' avveniment fil-futur.

**Riżorsi proprji:** Il-fondi li jintużaw għall-finanzjament tal-baġit tal-UE, u li l-maġġoranza l-kbira tagħhom jiġu mill-kontribuzzjonijiet tal-Istati Membri.

**Rkant:** Proċess kompetittiv li fih il-bonds u l-kambjali tal-UE jinbiegħu lill-ogħla offerenti fost in-negozjanti primarji approvati mill-Kummissjoni.

**Suq kapitali:** Suq li fih jiġu nnegozjati l-assi finanzjarji.

**Suq sekondarju:** Suq li fih l-investituri jinneozjaw assi finanzjarji direttament ma' xulxin pjuttost milli mal-emittent.

**Terminu:** Iż-żmien li jkun jifdal sal-maturità ta' bond jew ta' kambjali.

## Risposti tal-Kummissjoni

<https://www.eca.europa.eu/mt/publications/sr-2023-16>

## Kronologija

<https://www.eca.europa.eu/mt/publications/sr-2023-16>

## Tim tal-awditjar

Ir-rapporti speċjali tal-QEA jipprezentaw ir-riżultati tal-awditi li twettaq ta' politiki u programmi tal-UE, jew ta' suġġetti relatati mal-ġestjoni minn oqsma baġitarji speċifiċi. Il-QEA tagħżel u tfassal dawn il-kompiti tal-awditjar biex timmassimizza l-impatt tagħhom billi tqis ir-riskji għall-prestazzjoni jew għall-konformità, il-livell ta' introjtu jew ta' nfiq involut, l-iżviluppi li jkunu għad iridu jseħħu u l-interess politiku u pubbliku.

Dan l-awditu tal-prestazzjoni twettaq mill-Awla V tal-Awditjar, Finanzjament u amministrazzjoni tal-Unjoni, li hija mmexxija minn Jan Gregor, Membru tal-QEA. L-awditu tmexxa minn Jorg Kristijan Petrovič, Membru tal-QEA, li ngħata appoġġ minn Martin Puc, Kap tal-Kabinett u Mirko Iaconisi, Attaché tal-Kabinett; Colm Friel, Maniġer Prinċipali; Tomasz Plebanowicz, Kap tal-Kompitu; Daria Bochnar u David Macken, Awdituri. Jesús Nieto Muñoz u Alexandra Mazilu pprovdew appoġġ grafiku. Richard Moore pprovdha appoġġ lingwistiku.



*Mix-xellug għal-lemin:* Jesús Nieto Muñoz, Mirko Iaconisi, Daria Bochnar, Jorg Kristijan Petrovič, Martin Puc, Tomasz Plebanowicz, Colm Friel, David Macken.

# DRITT TAL-AWTUR

© L-Unjoni Ewropea, 2023

Il-politika tal-Qorti Ewropea tal-Awdituri (QEA) dwar l-użu mill-ġdid hija stabbilita fid-[Deċiżjoni Nru 6-2019 tal-QEA](#) dwar il-politika tad-*data* miftuħa u l-użu mill-ġdid ta' dokumenti.

Sakemm ma jkunx indikat mod ieħor (eż. f'avviżi individwali dwar id-drittijiet tal-awtur), il-kontenut tad-dokumenti tal-QEA li jkun proprjetà tal-UE huwa liċenzjat taħt il-[liċenzja Creative Commons Attribution 4.0 International \(CC BY 4.0\)](#). Għalhekk, bħala regola ġenerali, l-użu mill-ġdid huwa awtorizzat dment li jingħata kreditu xieraq u li kwalunkwe bidla tiġi indikata. Dawk li jużaw mill-ġdid il-kontenut tad-dokumenti tal-QEA ma jistgħux ibiddlu s-sinifikat jew il-messaġġ originali. Il-QEA ma għandhiex tkun responsabbli għal kwalunkwe konsegwenza relatata mal-użu mill-ġdid.

Irid jinkiseb permess addizzjonali jekk kontenut speċifiku juri individwi privati identifikabbli, eż. f'ritratti li jkun fihom il-membri tal-persunal tal-QEA, jew jekk ikun jinkludi xogħlijiet ta' parti terza.

Fejn ikun inkiseb tali permess, dan għandu jikkancelła u jissostitwixxi l-permess ġenerali msemmi hawn fuq u għandu jindika b'mod ċar kwalunkwe restrizzjoni dwar l-użu.

Biex tuża jew tirriproduci kontenut li ma jkunx proprjetà tal-UE, jista' jkun meħtieġ li titlob il-permess direttament mingħand id-detenturi tad-drittijiet tal-awtur.

Figura 5 – Ikoni: Il-figura tfasslet bl-użu ta' riżorsi minn [Flaticon.com](#). © Freepik Company S.L. Id-drittijiet kollha huma riżervati.

Software jew dokumenti li jkunu koperti mid-drittijiet ta' proprjetà industrijali, bħal privattivi, trademarks, disinni rreġistrati, logos u ismijiet, huma esklużi mill-politika tal-QEA dwar l-użu mill-ġdid.

Il-familja ta' siti web istituzzjonali tal-Unjoni Ewropea, fid-dominju europa.eu, tipprovdi links għas-siti ta' partijiet terzi. Peress li l-QEA ma għandha l-ebda kontroll fuq dawn, inti mhegġeġ tirrevedi l-politiki tagħhom dwar il-privatezza u dwar id-drittijiet tal-awtur.

## Użu tal-logo tal-QEA

Ma jistax isir użu mil-logo tal-QEA mingħajr ma jinkiseb il-kunsens tagħha minn qabel.

HTML	ISBN 978-92-849-0391-7	ISSN 1977-5741	doi:10.2865/380428	QJ-AB-23-015-MT-Q
PDF	ISBN 978-92-849-0368-9	ISSN 1977-5741	doi:10.2865/285022	QJ-AB-23-015-MT-N

Il-programm NextGenerationEU jipprovdi għotjiet u self lill-Istati Membri biex jappoġġaw l-irkupru ekonomiku tagħhom wara l-pandemija tal-COVID-19. Il-Kummissjoni se tiffinanzja l-programm billi toħroġ sa EUR 807 biljun f' bonds tal-UE fis-swieq kapitali. Analizzajna jekk il-Kummissjoni kinitx żviluppat sistemi effettivi għall-ġestjoni tad-dejn iġġenerat għall-finanzjament tan-NextGenerationEU. Sibna li l-Kummissjoni kienet stabbiliet l-istrateġija ta' finanzjament u l-arranġamenti organizzazzjonali malajr, u dan kien ippermetta li l-fondi meħtieġa jsiru disponibbli b' mod f' waqt. Madankollu, jeħtieġ li l-kapaċitajiet ta' ġestjoni tad-dejn mibnija rapidament jiġu aġġustati biex ikunu konformi mal-aħjar prattika stabbilita. Il-Kummissjoni ma kkoncentratx biżżejjed fuq l-istabbiliment ta' objettivi strateġiċi, u fuq il-kejl u r-rappurtar dwar il-prestazzjoni fil-ġestjoni tad-dejn. Ahna nagħmlu diversi rakkomandazzjonijiet biex nindirizzaw dawn il-problemi.

Rapport speċjali tal-QEA skont l-Artikolu 287(4), it-tieni subparagrafu, TFUE.



QORTI  
EWROPEA  
TAL-AWDITURI



L-Uffiċċju tal-Pubblikazzjonijiet  
tal-Unjoni Ewropea

**IL-QORTI EWROPEA TAL-AWDITURI**  
12, rue Alcide De Gasperi  
1615 Luxembourg  
LUXEMBOURG

Tel. +352 4398-1

Mistoqsijiet: [eca.europa.eu/mt/Pages/ContactForm.aspx](https://eca.europa.eu/mt/Pages/ContactForm.aspx)  
Sit web: [eca.europa.eu](https://eca.europa.eu)  
Twitter: @EUAuditors